

**ТАБЛА**

**ДРЕВНІЙ**

**РАЗРУШЕННЫЙ ЗАМОКЪ**

**ВЪ**

**ЭСТАДІИ**

**И**

**ПРИ ОНОМЪ ТОГОЖЕ ИМЕНИ**

**УѢЗДНЫЙ ГОРОДЪ,**

**ГДѢ ПОЛЪЗУЮТСЯ МОРСКИМИ ВАННАМИ, СЪ ВЪДОМЪ**

**Н. С.**

*№ 17582.*

**САНКТПЕТЕРБУРГЪ.**

**1842.**



ПЕЧАТАТЬ ПОЗВОЛЯЕТСЯ,

съ тѣмъ, чтобы, по напечатаніи, представлено было въ  
Ценсурный Комитетъ узаконенное число экземпляровъ  
С. Петербургъ, 3 Февраля 1842 года.

Ценсоръ А. Фрейгангъ.

ВЪ ТИПОГРАФІИ А. ЮГАНСОНА.

Его Сіятельству

Графу Василью Васильевичу

Невазшеву,

Господину Генералу отъ кавалеріи, Его Императорскаго Величества Генераль-Адъютанту, Члену Государственнаго Совѣта, Предсѣдателю Департамента Государственной Экономіи, Члену Комитета Г. Г. Министровъ, Предсѣдателю Комитета о Конскихъ заводахъ, Комитета Высочайше учрежденнаго въ 18 день Августа 1814 года и Комисіи для построенія Исаіевскаго Собора по искусственной части. Орденовъ, *Россійскихъ*: Св. Андрея Первозваннаго, Св. Александра Невского, Св. Владимира 1 ст., Св. Анны 1 ст. съ алмазами, Св. Георгія 4 ст., имѣющему золотыя знагу и саблю съ надписью за храбрость и знакъ отличія безпорочной службы за XXX лѣтъ, *Иностранныхъ*: Пруссійскихъ, За Заслуги и Краснаго Ора 2 ст., Баварскаго, Максимиліана, Ганноверскаго, Гвельфовъ, большаго Креста, и Нидерландскаго, Льва, Кавалеру.

## **Милостивый Государь**

**Графъ Василій Васильевичъ!**

Въ 1840-мъ году, провелъ часть лѣта въ Эстляндіи, между разными тамъ предметами обратилъ я вниманіе мое на древній замокъ, находящійся въ городѣ Гапсаль. Желая прибавить хотя одно зерно въ богатую житницу нашей отечественной Исторіи, я собралъ по возможности о началѣ и существованіи замка и города различные мѣстные свидѣнія, въ отношеніи къ Исторіи и Topографіи, и составилъ описаніе подъ названіемъ: Гапсаль, древній разрушенный замокъ въ Эстляндіи. Посильный трудъ мой осмѣливаюсь посвятить знаменитому въ нашихъ отечественныхъ дѣляняхъ имени Вашего Сіятельства. Удостоите, Милостивый Государь, благосклонно принять его, какъ достопамятную дань глубочайшаго моего уваженія и душевной преданности.

**Сіятелищій Графъ!**

**Милостивый Государь!**

Вашего Сіятельства покорнѣйшій слуга

**Николай Самойловъ.**

ГАНСАДЪ.

## ГЛАВА I.

ВСТУПЛЕНИЕ — Поездка по морю — Ревель — Гапсаль —  
Домъ, въ которомъ Петръ I обедалъ — Описание горо-  
да Гапсаль — Отношение Бургомистра о замкѣ Гапсаль.

---

Нѣтъ здоровья, нѣтъ наслажденія въ жизни че-  
ловѣка. Болѣзнь изнуряетъ тѣло, дѣлаетъ его хв-  
лымъ; тогда онъ упадаетъ духомъ; недугъ трево-  
житъ его и отвлекаетъ отъ занятій, которымъ  
онъ посвящать себя. — Не рѣдко случается, что  
все способы медицины къ поправленію здоровья  
остаются тщетными. Но Богъ милостивъ къ че-  
ловѣку; когда помощь врачей уже недействитель-  
на, они советуютъ больному пользоваться водами  
морскими, или минеральными; тѣхъ и другихъ въ

свѣтъ много, и въ обширномъ Русскомъ царствѣ, въ которомъ всего довольно, нѣтъ и въ нихъ недостатка. У насъ есть воды минеральныя Олонекскія, Кавказскія, Баргузинскія и проч. Морскими пользуются въ Ревелѣ, Гельсингфорсѣ, Гапсаль, Одессѣ и въ другихъ мѣстахъ.

Желая получить облегченіе отъ тяготившей меня болѣзни, я, по совѣту врача, рѣшился ѣхать въ Гапсаль пользоваться тамошними морскими ваннами, и хочу додѣлаться съ моими соотечественниками, кто могъ и забыть самъ въ короткое время моей туда поездки.

4 Іюня прошлаго 1840 года, въ 8 часовъ утра отправились мы изъ С. Петербурга съ Англійской набережной на пароходъ г. Берга въ Кронштадтъ и, за противнымъ вѣтромъ, прибыли къ ожидавшему насъ Финляндскому пароходу *Jülf Menshof*, въ 12 часовъ 15 мин. Тотчасъ явились таможенные, окрестили вѣломъ чемоданы наши, и мы пересѣли на упомянутый пароходъ: *Килъ Меншиковъ*; опять пустились въ путь въ часъ и 15 мин. по полудни; прибыли въ Ревель на другой день поутру, ровно въ 10 часовъ. Не стану описывать, какъ мы ныли, терпѣли качку, отъ

которой многіе изъ насъ чувствовали морскую болѣзнь; какъ не выдавшие Рыцарскаго Ревеля, съ высокими его башнями, вдругъ пораженны были видомъ его и высочайшею Лютеранскою церковью Олаа, которая такъ величаво надъ ними господствуетъ, что всѣ онѣ кажутся низкими предъ исполинскимъ верхомъ ея (1). Обыкновенные приѣзжистыя жителей, встрѣчающихъ своихъ знакомыхъ, Петербургскихъ гостей, прогулки по городу, остроковенныя съ флюгерами дома, крытыя черепицею, древнія церкви съ гербами похороненныхъ въ нихъ рыцарей, бароновъ и другихъ славныхъ сановниковъ — въ Лютеранской Николаевской церкви, изсохшій трупъ Дюка де Кроа, со-

(1) Церковь (кирка) Олаа съ башнею имѣетъ 430 ф. и считается третьимъ въ свѣтѣ изъ самыхъ высочайшихъ зданій. Я восходилъ до самаго верха ея по лѣстницѣ, заключающей въ себѣ, до начала башни, 269 ступеней; съ террасы видъ прелестный; Ревель, по присловью, кажется, какъ на ладони. Посреди террасы стоитъ огромная Олааская башня съ четырьмя по сторонамъ меньшими, того же вида. — Оттуда поднялся я вверхъ по 12 деревяннымъ лѣстницамъ, имѣющимъ каждая по 16 ступеней, и остановился подъ самой мановкой, открылъ люкъ (окно) и городъ съ окрестностями былъ предо мною: нельзя было различить валовъ и другихъ возвышеній; все казалось на равнѣ, пушки какъ наложки, часо-

хранившийся болѣе 140 лѣтъ (2) и проч. и проч., все это описано давно и пространно, многими путешественниками. Не повторяя словъ ихъ, я намѣренъ здѣсь сказать о нѣкоторыхъ предметахъ, бывшихъ для меня болѣе доступными, и замѣченныхъ въ моихъ запискахъ.

10-го Іюля, четверка Ревельскихъ почтовыхъ лошадей доставила меня въ Гапсаль чрезъ 18 часовъ. Извозчикъ (фурманъ) на растояніи 98 верстъ только дважды кормилъ лошадей; доброта ихъ стоитъ Сибирскихъ. Здѣсь случилось мнѣ остановиться въ томъ самомъ домѣ, въ которомъ нашъ Великій Государь Петръ I, въ бытность свою въ Гапсаль въ 1710 году, изволилъ обѣдать. Домъ деревянный на каменномъ основаніи, большой, раздѣленный на двѣ половины, и въ то время, какъ должно полагать, былъ одинъ изъ первѣйшихъ въ

ты въ видѣ зеленыхъ хвостовъ, часовые едва прамѣтны. Проводникъ за три лѣстницы до верху отказался за мной слѣдовать.

(2) При входѣ въ церковь на лѣво въ канелѣ, на катафалкѣ, лежитъ какъ бы окаменѣлый трупъ Герцога де Кроа, лице бронзоваго цвѣта, на головѣ надѣтъ шарикъ; одѣтъ въ черную бархатную мантию, пзъ подъ которой видны рубашка и манжеты, хорошо сохранившіяся, какъ

городъ; онъ построенъ изъ толстыхъ бревенъ, такъ окрѣпшихъ отъ времени, какъ камень, и потомъ обшитъ тесомъ. — Онъ стоитъ на возвышенномъ берегу морскаго залива, гдѣ прежде была гавань, потомъ устроенная на другомъ мѣстѣ (3). Первый мой выходъ былъ къ Доктору, который на другой же день посѣтилъ меня, для узнанія моей болѣзни, и далъ наставленіе, какъ пользоваться морскими ваннами. Холодная погода, непрерывные дожди, сильные вѣтры, продолжавшіеся до 8 Іюля, не весьма благоприятствовали скорѣйшему моему выздоровленію; потомъ хотя и сдѣлалось теплѣе, но срокъ отпуска не позволилъ мнѣ далѣе 25 Іюля оставаться въ Гапсаль, и я долженъ былъ возвратиться въ С. Петербургъ на службу.

и жалостныя руки и высохшее тѣло. На правой сторонѣ катафалка слѣдующая надпись: «Карлъ Евгеній герцогъ де Кроа, происходить отъ королевской крови, родился въ 1650 году въ Бельгій; былъ славенъ, сколько своими великими дѣяніями, столько и разнообразностію ихъ. Взятъ въ плѣнъ, во время Нарвской битвы и умеръ въ Ревелѣ 1702 года. Трупъ его сохранился 118 лѣтъ и вынутъ изъ могилы въ 1819 году.»

(3) Домъ этотъ принадлежитъ нынѣ Маллеру Гомми. Сардамскій домикъ Петра I-го сохраняется теперь въ чужой землѣ, бывшей сему Монарху гостепріимною, а

Гансаль стоитъ при заливѣ Балтійскаго моря, подъ  $58^{\circ} 56' 30''$  сѣверной широты и  $41^{\circ} 40'$  восточной долготы, считая отъ острова Ферро; въ 475 верстахъ отъ С. Петербурга. Дорога отъ Ревеля къ нему отлично хороша. Городъ Гансаль построенъ на небольшой косѣ и съ трехъ сторонъ окруженъ моремъ. Пространство земли, заключающейся въ городской чертѣ, составляетъ 525 кв. дес. и 350 кв. сажень; домовъ въ немъ болѣе 450, въ томъ числѣ 24 каменныхъ (4). Русская церковь въ Гансаль только одна, устроена въ 1856 году и помѣщается въ каменномъ общественномъ домѣ; иконостасъ перевезенъ въ нее изъ бывшей въ городѣ Ревель Александровской церкви, не богатой, такъ какъ и ризница; прихожанъ мало. Лютеранская каменная церковь (кирка) построена въ 1690 году; она еще довольно крѣпкая. Одно-уздное училище,

вынѣ сдѣланной для Россіи родевенною. Хорошо было бы сохранить на память и этотъ Гансальскій домикъ, который въ частныхъ рукахъ не такъ проченъ, какъ если бы онъ былъ общественной собственностью.

(4) По указанію Гупеля Н. В. *Surf: Topog. Nachrichten v. Fies- und Ehsland. Mga 1774 — 1782 г. Т. 1, 2 и 3*, въ его время было 40 каменныхъ домовъ; Гансаль въ договорѣ о Нейштатскомъ мирѣ, названъ городкомъ; но въ него никогда не было большаго городомъ.

однѣ пансіонъ для двѣцѣ, и два частныхъ училища, тоже для двѣцѣ, въ обоихъ 49 учащихся. Жителей обоаго пола около 1000 душъ; они всѣ вообще Нѣмцы и Эстляндцы. Купечество производитъ торгъ мелочными товарами, желѣзомъ, солью, табакомъ и проч. Есть въ тѣхъ же лавкахъ и красный товаръ. Въ Гансаль вѣтры дуютъ съ моря, освѣжаютъ воздухъ и чрезъ то дѣлаютъ здѣшній климатъ здоровымъ. Посѣтителей на водахъ всякой годъ бываеъ довольно. Въ 1840 году до 70 семействъ пользовались отъ разныхъ болѣзней. Здѣшняя морская вода, кромѣ соли, содержитъ въ себѣ много сѣрныхъ частицъ; она способствуетъ укрѣпленію нервовъ. Цѣлебное свойство ея приписываютъ соленому илу, котораго много находится у морскихъ береговъ. Тамъ же купаются страждущіе завалами и испорченностью желудка. Чехотнымъ не совѣтуютъ купаться въ морѣ, но иногда страждущіе этою болѣзнію, не видя средствъ къ излеченію, пріѣзжаютъ сюда и берутъ морскія ванны, а по возвращеніи въ Петербургъ часто умираютъ. Въ Гансаль бывають въ году двѣ ярмарки: первая 10 и 11 Января, вторая 14 и 15 Сентября; туда привозятъ разные



мелочные товары; но оборотъ ихъ не превышаетъ суммы 4000 рублей.

Въ срединѣ города стоитъ древній замокъ Гапсаль;—каменные стѣны его отчасти еще сохранились; башенъ и бойницы (въ прежнемъ видѣ) уже нѣтъ. Въ развалинахъ его остались: церковь съ обрушенными въ нѣкоторыхъ мѣстахъ сводами и одна во внутренности замка, не допущенная жителями до совершеннаго разрушенія башня, съ боевыми часами. Колокола въ ней висятъ три; на одномъ слѣдующая надпись: *Glocke. Durch Feuer bin ich geflossen, Christoffer Ehrub hat mich gegossen in Revel Anno 1688.* т. е. «колоколъ. Отъ огня я остановился, а вылилъ меня Христофъ Хрубъ въ Ревель 1688 года.» Съ сѣверной стороны обширный залъ прилегалъ къ крѣпостной стѣнѣ, въ которой 5 оконъ; теперь онъ безъ потолка и пола; отъ этого зала идетъ толстая стѣна до угловой бойницы, подлѣ которой двое крѣпостныхъ воротъ, одинъ большіа другіа малыя; надъ ними, поверхъ стѣны между зубцами, мѣста закрытыя спаружи и внизу съ отверстіями, сдѣланныя для того; чтобы, въ случаѣ приступа непріятеля къ воротамъ, лить на людей горючія вещества и

бросать на низъ тяжести, и чрезъ то пренятствовать входу въ ворота. На восточной крѣпостной стѣнѣ, въ полуразрушенной башнѣ, бывшей о нѣсколькихъ ярусахъ, видны въ самомъ низу ворота, ведущія въ ровъ; въ нихъ было трое дверей; внутри крѣпости, на той же сторонѣ, въ развалинахъ замка, видны многія двери, ведущія въ подземелья, со сводами, еще кое-гдѣ уцѣлѣвшими. Подъ основаніемъ замка, устроены пространные склепы въ два этажа, и одно изъ подземельевъ, по рассказамъ жителей, простирается на 4 версты отъ города до паранета, гдѣ некогда владѣльцы замка имѣли загородный увеселительный домъ. Я спускался въ два подземелья, и проходилъ сажень по 20-ти; тамъ подѣланы выемы, или гнѣзда (ниши); въ нѣкоторыхъ изъ нихъ были двери; но далѣе идти не дозволили обрушенные стѣны, да и благоразуміе требовало не предаваться опасности. Гапсальскіе жители всѣ эти ниши называютъ отдѣльными тюрьмами, въ которыя владѣтели замка сажали плѣнныхъ; тамъ часто страдала добродѣтель и много пролито крови невинныхъ; словомъ, по тѣмъ же рассказамъ, замокъ былъ въ

когда вертепомъ хищниковъ, которыхъ развращенные нравы окончили его существованіе.

Такіе рассказы подстрекули мое любопытство, и я рѣшился, по возможности, собрать свѣдѣнія, какъ о началѣ и существованіи Гапсальскаго замка, такъ и обитателяхъ его. Я обратился съ просьбою о томъ къ Бургомистру города, Отто Янкену, и получилъ отъ него письменной отвѣтъ: «объ основаніи Гапсальскаго замка вѣрныхъ доказательствъ ни какихъ нѣтъ, а если они и находились, то утрату ихъ легко объяснить вѣдѣніями непріятелей, грабежами и пожарами, которымъ городъ неоднократно подвергался. Известно также, что при сдачѣ отъ Шведовъ Россіи Остзейскихъ Провинцій, всѣ планы, грамоты и архивы отправлены были въ Стокгольмъ на корабляхъ, изъ которыхъ одинъ потерпѣлъ совершенное крушеніе. Здѣшніе жители также не имѣютъ по сему предмету историческихъ свѣдѣній.» Но за всѣмъ тѣмъ г. Отто Янкенъ собралъ и доставилъ ко мнѣ, изъ оставшихся отъ потопленія и пожаровъ, разныя привилегіи, данныя Гапсалу отъ Королей Шведскихъ и прочихъ владѣтелей; къ тому присовокупили разныя извѣстія почтенный

проповѣдникъ городской Лютеранской церкви и кавалеръ Еммануилъ Фонъ-Герштельманъ. Изъ всѣхъ этихъ свѣдѣній, равно и другихъ, собранныхъ мною рукописей, я составилъ о разрушенномъ замкѣ Гапсаль описаніе, изложенное въ слѣдующихъ главахъ.

въ Аренсбургъ на островъ Эзель (5); отъ того и самое Епископство не называлось болѣе Левальскимъ, но Эзельскимъ. Эзельскіе Епископы были первыми правителями и Гансала.

Болѣе полустолѣтія прошло отъ построенія замка, когда въ 1279 году Германъ фонъ-Буксгевденъ, Епископъ Эзельскій, объявилъ манифестомъ, писаннымъ на Латинскомъ языкѣ, что близъ замка Гансала выбралъ онъ мѣсто для города, и потому приглашаетъ всѣхъ христіанскихъ жителей для построенія того города и для поселенія въ немъ. Городъ возникъ въ томъ же году; жители обязаны были защищать, когда потребуется надобность, основную Соборную церковь, и за то даровалъ онъ имъ многія права. Грамота эта не сохранилась въ подлинникъ, но она слово въ слово внесена въ позднѣйшую, данную Епископомъ

---

(5) Островъ Эзель по Эстляндски называется — Курс-Саръ, т. е. островъ журавлей, а жители его именуются — Торпи кскупаты, т. е. разрушители, или обрыватели церковныхъ башенъ. Слова эти бранныя; Эзельцы были послѣдніе пріятели христіанскую вѣру и во время своего самовластия разрушали церкви на твердой землѣ, а именно, въ Гансальскомъ уѣздѣ.

## ГЛАВА II.

Покореніе Эстонцевъ — Манифестъ Епископа Германа о построеніи города — Гражданскія права Гансала — Разныя привилегіи — Замокъ и городъ проданъ Герцогу Магнусу за 30,000 албертъ-талеровъ.

Замокъ Гансаль построенъ въ 1228 году, по покореніи вновь Нѣмцами мятежныхъ и въ то время бывшихъ еще язычниками Эстовъ, Вольквиномъ Шенкъ-фонъ-Винтценштеномъ, 2-мъ Гермейстеромъ ордена Меченосцевъ. Вскорѣ потомъ Соборный Капитулъ Левальскаго Епископства перенесенъ изъ города Пернова въ замокъ Гансаль, на дворъ Епископа; потомъ онъ переведенъ былъ

Иоганнесомъ Рифелии въ 1526 году, дошедшую до насъ въ подлинникѣ (6).

Епископъ Якобъ въ 1294 году предоставилъ гражданамъ города Гапсала Гражданское, Уголовное и Полицейское право, на Саксонскомъ нарѣчій. Право это состояло изъ 67 главъ и заслуживаетъ въ особенности вниманіе, потому что городъ Гапсаль долго въ доказательствахъ права на владѣніе вѣрнопостными людьми ссылался на главы 43, 44 и 45 сего закона, гдѣ сказано: работники и работницы причисляются къ собственности гражданъ (7).

За тѣмъ, правителями Гапсальскаго замка даны городу слѣдующія привилегіи, или особенныя права:

Отъ Епископа Вейнрейха фонъ-Книппероде, въ 1391 году, въ день раздѣленія Апостоловъ, Совѣту мѣщанъ, на Саксонскомъ нарѣчій. Главное содержаніе этой привилегіи слѣдующее: 1) Мѣщане должны имѣть съ Канонникомъ общіе лѣса, сноски, рыболовни, и ими совместно пользоваться

(6) Списокъ съ ея подъ литерою А, въ приложеніяхъ.

7) Изъ записокъ пастора Густава Карлборни 1787 года.

ся. 2) Канонники и мѣщане имѣютъ совокупный отгородокъ, простирающійся отъ сада подъ горою Фрейденбергъ, около моря, до мельницы у Рантнера, принадлежащей Епископу, гдѣ и держатъ своихъ лошадей. 3) Совѣтъ и Судья должны имѣть судъ въ городѣ, подъ предсѣданіемъ воеводы, поставленнаго отъ Епископа. Одну половину штрафныхъ денегъ оставалъ въ пользу города. 4) Мѣщане не подлежатъ работамъ въ замкѣ, а только рыбаки обязаны перевозить пословъ Епископа въ Нуккѣ, Вормсгенъ и въ другія мѣста. 5) Рыбаки въ Гапсаль, которые изъ мѣщанъ, имѣютъ право подъ Вормсгеномъ, въ Нуккѣ, Майнландѣ, Рантцерѣ, Палленцентѣ, Фердегольмѣ, на границахъ города, и гдѣ они хотятъ, ловить рыбу безъ отдачи десятой части, кромѣ той, принадлежащихъ Епископу. 6) Мужикъ, который въ городѣ или на границѣ его, сдѣлаетъ преступленіе, или пойманъ будетъ пришедшій безъ позволенія, долженъ быть судимъ по градскимъ правамъ. 7) Судъ долженъ быть на основаніи Рижскаго права.

Въ 1469 году Епископъ Йодуеусъ, или Йодетъ фонъ Гагерштейнъ, подтвердилъ привилегію Епископа Германа.

Въ началъ XVI столѣтія, Епископъ Іоаннъ Кей-  
вель отличилъ себя достойнымъ образомъ, въ от-  
ношеніи введенія свободнаго отправленія Еванге-  
лическаго вѣроисповѣданія въ Гансаль. Онъ выдалъ  
Манифестъ 15 ~~Июня~~ 1524 года, который Король  
Карлъ V, въ 1527 году 30 Декабря, подтвердилъ  
выполнѣ, потому что Эзельскій Епископъ былъ  
Нѣмецкій Имперскій Князь, и его учрежденія  
соображались съ постановленіями Римской Импе-  
ріи. Тоже нашелъ полезнымъ и Епископъ Георгъ  
фонъ Тизгенгаузенъ въ 1528 году;—обстоятельство  
тѣмъ примѣчательнѣе, что то было первое под-  
твержденіе исправленной Евангелической вѣры въ  
Эстляндіи. Потомъ онъ же Епископъ Кейвель  
подтвердилъ привилегію Епископа Германа.

Когда ревностный Прелатъ Рейнгольдъ фонъ  
Буксгевденъ сдѣлался Епископомъ Вискимъ и  
Эзельскимъ, и началъ притѣснять протестантовъ,  
въ свободномъ вѣроисповѣданіи, тогда дворяне въ  
Викѣ возстали противъ него и отрѣшили его отъ  
управленія; на мѣсто же его выбрали Лютеранина  
Адъюнкта Рижскаго Архіепископства Маркграфа  
Бранденбургскаго Вильгельма. Онъ 21 Ноября  
1532 года овладѣлъ Гансальемъ и прочіе Епископ-

скіе замки присвоилъ себѣ; но вскорѣ, (1535 г.)  
принужденъ былъ Полководцемъ Валтеромъ фонъ  
Плетенбергомъ возвратить все Рейнгольду фонъ  
Буксгевдену. Рейнгольдъ съ того времени, управляя  
спокойно владѣніями своими, издалъ въ 1539 году,  
въ Субботу послѣ Юдика (Judica) въ особенности  
для Гансала, также и для всѣхъ городковъ въ Викѣ  
и на островѣ Эзелѣ Полицейское Учрежденіе, на  
Саксонскомъ нарѣчій, которымъ предоставилъ онъ  
свободное ученіе въ исправленной Евангелической  
вѣрѣ. Въ учрежденія содержатся, между прочимъ,  
слѣдующіи пункты:

«I.) Преимущественно мы и наши почтеннѣйшіи  
Капитулы, первѣйшимъ и необходимымъ долгомъ  
почли уважать верховное достоинство Господа Бо-  
га и стараться, чтобы Его святое божественное  
слово, по силѣ и содержанію Святаго Писанія вет-  
хого и новаго Завета, свободно и безпрепятствен-  
но, въ нашемъ городѣ Гансаль и во всѣхъ нашихъ  
областяхъ, распространяемо и принимаемо было.  
Бога и Его слова не призывать всуе, и именемъ  
Господнимъ не божиться напрасно, не проклинать  
ни кого и ни надъ кѣмъ не насмѣхаться. II.) за-  
прещаетъ, подъ опасеніемъ наказанія, всѣмъ высша-

го и низшаго, свѣтскаго или духовнаго званія вредить чьей либо собственности, чрезъ обманъ, или чему либо имени, чрезъ оклеветаніе, причинять поношеніе и вредъ. III) самая обширная, содержитъ въ себѣ правила о торговлѣ мѣщанской, рыночной и ремесленной. Изъ нихъ главнѣйшія: 1) Рыбаки, матросы и работники не должны быть записаны мѣщанами въ городскую книгу, кромѣ тѣхъ, которые пекутъ или варятъ пищу, и бьютъ скотину. 2) Учившіеся хорошему ремеслу исправляютъ свои дѣла, и притомъ могутъ варить и продавать; а тѣ, которые ничему не научились, остаются въ чернорабочихъ. 3) Всякой мѣщанинъ можетъ, для своего употребленія, печь, варить и скотину колоть, но не для продажи. 4) Чужой, не изъ мѣщанъ, не смѣетъ на рынкѣ ничего по фунтамъ или лис-фунтамъ продавать, а только въ бочкахъ, полубочкахъ и въ четверткахъ. 5) Мужикъ не смѣетъ покупать на рынкѣ рожь, рыбу, или что нибудь другое, до полудня, т. е., когда пробьетъ двенадцать часовъ. 6) Ежегодно должны быть двѣ ярмарки, въ день Іоанна Крестителя и въ великій четвергъ. 7) Мира и вѣсъ, состоящіе изъ

лоффовъ и шефеля, должны быть повѣрены и заклеены Предсѣдателемъ въ замкѣ. — Въ ремесленномъ порядкѣ, различнымъ ремесленникамъ и работникамъ предписано брать по справедливости, безъ излишества и сходно, за свою работу.»

Епископъ Курляндскій Іоаннъ Фомъ Мюн-гаузенъ, также бывшій соперникъ стараго Рейнгольда, въ 1541 году, во вторникъ послѣ Св. Іакова, далъ городу Гапсааю привилегію, утверждающую прежнія права.

Въ концѣ 14 столѣтія, одна благородная двѣица отказала въ пользу соборной каедрѣ Гапсальскаго замка, деревню Ледсемонъ, письменнымъ духовнымъ завѣщаніемъ, заключающимъ въ себѣ между прочимъ слѣдующія слова: « тотъ будетъ проклятъ, кто ту деревню отъ церкви отниметъ.»

Въ исходѣ 1543 года, по случаю межеванія, со стороны Вейсенфельда, объѣзжали, по приказанію Епископа, Совѣтники и каноники Эзелскаго учрежденія, границы города, и утвердили ихъ, по назначенію Епископа Якова въ 1523 году. Городъ былъ тогда въ лучшемъ состояніи.

Послѣдній Епископъ Вика и Эзеля былъ Маг-

нустъ, Герцогъ Шлезвигъ Голстинскій, которому братья, его Датскій Король Фридрихъ II, въ 1559 году, приобрѣлъ у Епископа Юганна фонъ Мюнгаузена оба Епископства: Нимьтенское и Эзельское, за 30,000 Албертъ-галеровъ, но съ тѣмъ, чтобъ оба тѣ Епископства считались уже частію Датскаго Королевства. Герцогъ Магнусъ далъ г. Гапсало подтвердительную привилегію 17 Мая 1560 года за собственноручнымъ подписаніемъ, которая подлинникомъ хранится въ Гапсальскомъ Магистратѣ (8).

(8) См. въ прибавленіяхъ подь буквою В) Герцогъ Магнусъ былъ въ послѣдствіи ревностнымъ сподвижникомъ Царя Юанна Грознаго въ завоеваніи Ливоніи отъ Шведовъ. Юаннъ, выдавъ за него свою родственницу, объявилъ его Царемъ Ливоніи, потомъ минутнаго царя не бывшаго царства, посадилъ въ темницу. Магнусъ весь вѣкъ свой былъ грушкою судьбы.

### ГЛАВА III.

ЗАМОКЪ И ГОРОДЪ ОСАЖДЕНЫ И ВЗЯТЫ МАГИСТРОМЪ ФОНЪ ДЕРЪ-ЮККЕ—ВТОРИЧНО ОСАЖДЕНЫ МЯТЕЖНИКАМИ—ВЫЛАЗКИ ИЗЪ ГОРОДА — УНИЧТОЖЕНІЕ МЯТЕЖНИКОВЪ — КОНЕЦЪ ВЛАДЫЧЕСТВУ ЕПИСКОПОВЪ — ГОРОДЪ И ЗАМОКЪ ВЗЯТЫ ШВЕДАМИ — ПОТОМЪ ДАТЧАНАМИ И НАКОНЕЦЪ РУССКИМИ — ПОДСТУПЛЕНІЕ ШВЕДСКАГО ВОЙСКА — ГАПСАЛЬ ВЗЯТЫ ШВЕДАМИ.

Теперь обратимся къ тому, всегдали въ покойномъ состояніи былъ подь управленіемъ Епископовъ Гапсаль, о благоустройствѣ котораго такъ много заботились владѣтели его? Доставленные мнѣ документы открываютъ, что замокъ и городъ много разъ переходили изъ одного владѣнія подь другое и претерпѣвали частыя разоре-

ніа, доведшіа наконецъ замокъ до разрушенія. Вотъ примѣчательнѣйшія событія.

Въ первый разъ Гапсаль былъ осажденъ тогда, когда Епископъ его Конрадъ вѣдшался въ междоусобную войну мѣщанъ Лифляндскаго Ордена съ Епископами, и Магистръ Конрадъ фонъ Деръ-Токке въ 1309 отпаялъ у того жъ Епископа Гапсаль, Лоде, Леваль и всю Вику; но по прекращеніи несогласія все опять возвратилъ. Вторичная осада Гапсали послѣдовала въ 1344 г. со стороны Викскихъ поселенъ, когда Эстонцы рѣшились возстать противъ Нѣмецкихъ владѣтелей. Возмущеніе вспыхнуло въ ночь Св. Георгія, 23 Апрѣля, въ Ревельскомъ уѣздѣ, и болѣе 1800 человекъ Датскихъ и Нѣмецкихъ владѣтелей пало отъ рукъ возмущенныхъ; сему примѣру послѣдовали и уѣзды Викскій (Гапсальскій) и Вирляндскій (Везенбургскій). Въ одномъ Подискомъ Монастырѣ (нынѣ подъ именемъ мызы Подисъ-кlostеръ на дорогѣ въ Гапсаль) убито было 28 монаховъ. Поселеніе Эзеля также напали на своихъ владѣтелей и не только истребили всѣхъ иностранцевъ, но убили и орденскаго Фохта съ монахами монастыря Пейда, хотя прежде и обѣщали имъ свободный пропускъ.

Послѣ того возмутители соединились съ Гапсальскими и заперли Бишова (Епископа) въ замкѣ. Одна часть, въ числѣ 10 т. человекъ, обступила Ревель; но когда пришелъ на помощь Лифляндскій Герцмейстеръ Бернгардъ фонъ Дрейлевенъ (по разбитіи подъ Ревелемъ непріятелю), то осажденные учинили вылазку изъ города и замка и общими силами уничтожили мятежниковъ.

28 Іюля 1563 года, прибыли къ Гапсали Шведы, и послѣ 10-ти дневной осады взяли замокъ, разграбили въ немъ соборную церковь и всѣ имѣнія, принадлежавшія Капиталу и Совѣту, дозволивъ Канонникамъ, а въ городѣ Дворянамъ и мѣщанамъ, свободный выходъ, и тѣмъ положили конецъ владѣчеству Епископовъ (9).

(9) Лѣтописецъ Балтазаръ Руссовъ, Ревельской уроженецъ, въ изданной имъ лѣтописи въ Ростокѣ 1578 года о взятіи Гапсали пишетъ: «1563 Іюля 28 осадилъ Шведы Гапсаль, принадлежавшій Герцогу Магнусу, брату Датскаго Короля, и послѣ 10 дневнаго облаженія, Гапсальцы, не видя ни какой помощи, сдались всѣ, «какъ-то: Капитулъ, Магистратъ, Дворянство и граждане, съ удержаніемъ многихъ правъ и преимуществъ, «7 Августа; когда же Шведы, какъ городъ, такъ и замокъ завоевали и взяли, то разрушили церковь въ замкѣ, забрали всѣ облаченія, церковныя украшенія, да-



Во время Шведскаго правленія былъ первый Бургомистръ въ Гамсаль Альбертъ *Лебоду*. Имя его известно, какъ ученаго человѣка; онъ скончался 2 Января 1569 года, какъ видно изъ надписи на камнѣ, лежащемъ передъ алтаремъ въ городской церкви. Преемникъ его былъ Христіанъ *Трейбе*. Приемъ отнята Шведскимъ Губернаторомъ Гейнрихомъ Горноли деревня Соколь, принадлежавшая градской церкви, и заложена дворянину Генриху Ускецкы, однако жъ въ послѣдствіи возвращена Лифляндскимъ Епископомъ Іоанномъ, чрезъ Губернатора Габріеля Оксеншерна (*Oxenstiern*), въ 1596 году.

---

«роносцы и кубки, также колокола съ башней, и «отправивъ въ Ревель вывели изъ нихъ большія пуш- «ки. Духовные были, по ихъ желанію, отпущены, а «дома ихъ отобраны и въ нихъ помѣщены были воен- «ные люди. Въ то же время войско, состоявшее изъ «Нѣмцовъ и Шведовъ, разорилъ окрестности Гамсаля. «Весь Вицкскій уѣздъ столь жестоко былъ опустошаемъ, «что многіе бѣдные крестьяне, которыхъ отобраны «были быки и лошади, должны были сами тянуть плу- «ги, которыми управляли женщины. Въ семь состоя- «нии Магистратъ, Старшины и все общество города «Ревеля убедительно просили Губернатора Графа Свин- «то чтобы тѣ мѣста не были разоряемы потому что г. «Ревель получалъ оттуда разныя потребности.»

Шведскій полководецъ Клаусъ Агосонъ, 8 Октя- бря 1575 года, заложилъ, съ прочими замками, и Гамсаль, такъ называемымъ дворскимъ людомъ (*Hoffleute*), въ обезпеченіе ихъ жалованья, котораго они требовали отъ Шведской казны за свою воен- ную службу, съ такимъ условіемъ, что если пла- та не послѣдуетъ въ наступающій Ивановъ день, то предоставляется имъ право, залогъ этотъ пе- редать всякому христіанскому Государю, кромѣ Русскаго Царя и Герцога Магнуса. Нѣкоторые изъ нихъ довольно вѣроломно разсудили, предло- женную имъ отъ Шведскаго правительства плату отвергнуть подъ разными предлогами; они вошли въ сношеніе съ Датскими правителями Эзелъ, и отданные имъ въ залогъ земли, въ томъ числѣ и Гамсаль, передали, 25 Января 1575 года, Данин. Но Датчане владѣли ими только одинъ годъ.

Въ началѣ 1576 года, и именно 9 Февраля, предъ стѣнами Гамсаля явился Русскій отрядъ, состояв- шій изъ 6000 человѣкъ Русскихъ и Татаръ. Хо- тя замокъ этотъ имѣлъ достаточный гарнизонъ, провіантъ и другіе жизненные припасы, такъ, что могъ бы, судя по крѣпости своей, устоять противъ большой арміи довольное время, но Дво-

ране и мѣщане на 3-й день сдали его Русскимъ вмѣстѣ съ городомъ, безъ выстрѣла. Въ то же самое время въ Викѣ поданные Даніи, въ отмщеніе за послѣднюю худую уплату жалованья, сдали Русскимъ Виду и замки: Леваль, Лоде и Фекель безъ сраженія. Россіане оставили въ нихъ гарнизонъ, а начальники ихъ съ 3000 человекъ возвратились, какъ лѣтонецъ говоритъ, «*въ великолпный замокъ Гапсаль, съ презрѣніемъ къ Нѣмцамъ за ихъ трусость*». Въ это время во дворцѣ замка молодой Генрихъ Бойсманъ, придворный камеръ-юнкеръ Герцога Голстинскаго, не заботясь о постыдномъ плѣнѣ, безопасно шутилъ съ двумя молодыми дѣвушками, при побѣдителяхъ своихъ. Тогда одинъ изъ Русскихъ Дворянъ сказалъ ему: «Генрихъ! Всѣ вы (плѣнники:) должны быть весьма рѣдкій народъ... Если бѣ намъ Русскимъ случилось такъ легкомысленно сдать столь сильную крѣпость, какъ Гапсаль, мы бы не смѣли поднять глазъ ни предъ однимъ честнымъ человекомъ, и не знасмъ, какую бы казнь нашъ Великій Князь назначилъ преступникамъ; Нѣмцы же въ Гапсаль не только смѣютъ смотрѣть въ глаза всякому, но даже могутъ шутить еще съ молодыми дѣвушками,

какъ будто они сдѣлали свое дѣло по-надлежащему (10).»

Губернаторъ Даніи Клаусъ, узнавъ о потерѣ всего Висскаго округа, упрекалъ придворныхъ и дворянъ за ихъ малодушіе, и грозилъ имъ наказаніемъ, но они, изъ страха ли, или по другимъ причинамъ, перешли къ Русскимъ.

Во время Русскаго владѣнія Гапсалемъ и прочими завоеванными замками, Лифляндія была опустошаема междоусобною войною. Русскіе въ занятыхъ ими замкахъ и городахъ также не имѣли покоя. Въ томъ же 1576 году, Датскій намѣстникъ (Штадтгалтеръ) Клаусъ Унгернъ, разграбилъ городъ Гапсаль, и потомъ внезапного вылазкою изъ замка разбить и прогнать; а въ 1577 году городъ Гапсаль преданъ былъ огню Шведскими поселянами, подъ предводительствомъ извѣстнаго въ Исторіи Жиды Шенкенберга, (который, въ послѣдствіи съ мятежниками своими, входилъ даже въ Россійскіе предѣлы, бралъ города, мучилъ плѣнниковъ и кончилъ жизнь на Псковской виселицѣ). Въ Сентябрь 1579 года поселане снова осадили

(10) Изъ записокъ пастора Густава Караборна 1787 г.

Гапсаль, и по многочисленности своей непременно бы взяли замокъ, если бы со стороны Россіи не подошли на помощь Татары, которые, разогнавъ бунтовщиковъ, спасли замокъ.

Лѣтомъ, 1581 года, пришли къ Гапсалио Шведскія войска, подъ предводительствомъ Генерала Карла Гейнриха фонъ Горна, взяли городъ и осадили со всѣхъ сторонъ замокъ. Гарнизонъ защищался храбро; но Шведы, производя сильную канонаду, овладѣли рвомъ, сдѣлали въ стѣнѣ проломъ и потребовали сдачи. Русскіе не соглашались; канонада возобновлена; но когда увидѣли, что поселеніе изъ замка всѣ бѣжали къ Шведамъ, то Татары, въ сильномъ ожесточеніи на изменниковъ, умертвивъ женъ и дѣтей ихъ, рѣшились съ Шведами вступить въ переговоры. Пальба со стороны Шведовъ не прекращалась. Русскій военно-начальникъ настоялъ, и получилъ дозволеніе отъ Генерала фонъ Горна, свободно выступить. Когда Шведы овладѣли замкомъ, тогда кончилось и кровопролитіе.

Россія владѣла тогда Гапсалемъ и всѣмъ Викскимъ округомъ, съ небольшимъ 6 лѣтъ.

## ГЛАВА IV.

ШВЕДСКОЕ ПРАВЛЕНІЕ — ПРИВИЛЕГІЯ СЯГЕСМУНДА, КОРОЛЯ ШВЕДСКАГО И ПОЛЬСКАГО — РАСПРА СЪ РЕВЕЛЕМЪ — ЖАЛОБА КОРОЛЮ — РѢШЕНІЕ ЕГО — ВЪ ГАПСАЛѢ ЧУМА — ГРАМОТА КАРЛА IX.

По переходѣ Гапсали въ Шведское владѣніе, первый былъ въ замкѣ Евангелическій Проповѣдникъ Пробстъ Іоахимъ Якоби, а Бургомистръ въ городѣ, Христіанъ Трейбе. Трейбе получилъ въ 1584 году отъ Шведскаго Короля Іоанна III грамоту, о заведеніи въ Церкви хорошаго устройства въ Богослуженіи и школы, а для 12 бѣдныхъ жителей богадѣльни, съ приличнымъ числомъ шафрей, (приставовъ); Пастору и учителямъ назна-

чено содержаніе изъ Королевскаго замка и отдана во владѣніе деревня Зотель, изъ 3-го крюка земли, съ общаваемъ, по старымъ правамъ и вольностямъ, защищать городъ. Судъ же по Русскимъ правамъ показался ему сомнительнымъ, а потому и приказано судить впредь на основаніи правъ Ревельскихъ. Позволено городу пользоваться 10 лѣтъ штрафными деньгами. Сверхъ того учреждено въ Гансаль быть всегда двумъ проповѣдникамъ. Пробетъ Якоби умеръ въ 1587 году; тѣло его похоронено въ градской церкви, предъ алтаремъ, со стороны кафедры подъ камнемъ, на которомъ высѣчено его имя.

На мѣсто Якоби опредѣленъ проповѣдникомъ въ замковую Николасевскую церковь Іоганъ Христіанъ. Въ 1592 г. замковые старшины, Гейнрихъ Детловъ и Бенедиктъ Бекъ, завели церковную книгу или опись (инвентарь), по которой Епископъ Княжества Эстляндія въ 1593 г. дѣлалъ первый, по той описи, церковный смотръ и учредилъ, чтобы проповѣдники и учителя вновь опредѣленные, испытывались въ познаніяхъ начальниками замка, а потомъ достойные представляемы были на его

утвержденіе, съ производствомъ имъ жалованья по назначенію отъ Короля.

Сигисмундъ, Король Шведскій и Польскій (сынъ Іоанна III), по просьбѣ Гансальскихъ депутатовъ, въ 1594 г. далъ вновь привилегію городу, слѣдующаго содержанія: 1-е. Жители Гансали остаются при своемъ Аугсбургскомъ исповѣданіи; проповѣдники, учителя, 12 бѣдныхъ въ богадѣльнѣ и ихъ шаферы, должны получать содержаніе изъ замка. Деревня Зоталь остается во владѣніи церковномъ. 2-е. Жителямъ предоставляются старыя права и вольности; дѣла судить Градскимъ судомъ, состоящимъ изъ Бургомистра и ратмановъ, (ратсгеровъ); уголовныя дѣла въ присутствіи судьи замка, и притомъ всѣ на основаніи Ревельскихъ правъ. Къ Королю и совѣтникамъ возносятся дѣла на апелляцію, когда искъ простирается до 300 рейхс-талеровъ. Въ отсутствіи же Короля и его совѣтниковъ, относиться въ Ревель; но во всякомъ случаѣ челобитчикъ, прежде выдачи актовъ, долженъ представить по себѣ, въ обезпеченіе судебныхъ и другихъ издержекъ, поручительство. Городу предоставлено пользоваться 8 лѣтъ штрафными деньгами, по истеченіи же того срока половину сум-

мы назначено отдавать Королю. 4-е. Жителямъ позволено производить торговлю и мореплаваніе въ городахъ Шведскихъ; но торгъ съ Нѣмцами и Русскими на обыкновенныхъ мѣстахъ запрещенъ; недельныя и годовыя ярмарки должны быть вновь назначены и производимы по старинѣ. 5-е. Рыболовляли, во всехъ мѣстахъ до конца границъ, также лѣсами и пастбищами, владѣть по старому. При томъ дава печать, съ изображеніемъ *якоря*, для показанія неограниченнаго права мореплаванія. Печать эту употребляло церковное собраніе.

Привилегія о мореплаваніи произвела распрю между Ревелемъ и Гансалемъ; первый изъ нихъ запрещалъ производить мореплаваніе и торговлю послѣднему. Начальство Гансала, по случаю отсутствія Короля въ Варшаву, жаловалось намѣстнику Королевства о притѣсненіяхъ со стороны Ревеля, поставилъ на видъ, что Гансаль имѣлъ дарованныя права на свободную торговлю прежде Ревеля. По истребованіи отвѣта отъ Ревеля, послѣдовало отъ намѣстника рѣшеніе, что Гансаль вольными торговыми оборотами не можетъ съ Ревелемъ равняться. Но Депутаты Гансала, въ 1596 г., обратились вновь къ самому Королю Ся-

гисмунду съ просьбою, чтобъ уже однажды позволеннымъ торговля и мореплаваніе не воспрещались, такъ какъ они городу Ревелю охотно доставляютъ въ своихъ мѣстахъ свободную пристань кораблямъ и складку товаровъ безпошлинно. Споръ этотъ въ 1547 году Король передалъ на разсмотрѣніе: Генераль Губернатору Бойе, Губернаторамъ Нарвы, Гансала и Леаля, и многимъ другимъ знатымъ особамъ. До рѣшенія же дѣла дозволено городу Гансалу свободное мореплаваніе; по чѣмъ судъ и дѣло рѣшены, свидѣній нѣтъ.

Проходя мимо рядъ перемѣтъ Бургомистровъ и Пасторовъ обихъ церквей, замковой и городской — рядъ однихъ илланъ, не напоминающихъ ни о какихъ примѣчательныхъ дѣяніяхъ, или какихъ либо значительныхъ событіяхъ, а только внесенный въ мѣстный списокъ, замѣтимъ развѣ одинъ несчастный случай — что въ 1603 году свирѣпствовала въ Гансалѣ чума; но и объ ней остались темныя преданія. Промсжутокъ этого времени былъ тихъ и безмолвенъ; только въ 1610 году начальство Гансала обратилось къ дѣятельности. Бургомистръ и совѣтъ исходатайствовали у Карла IX, Короля Шведскаго, грамоту, ко-

торого онъ подтвердилъ привилегію 1594 года, пожалованную Сигисмундомъ I. Грамота эта сохранилась въ подлинникѣ понынѣ; она писана на пергаментѣ, съ привѣсною печатью, въ ковчегѣ изъ корельской березы, на 2-хъ шелковыхъ снуркахъ, синемъ съ желтымъ; печать выгнѣсена на красномъ воскѣ. (11)

(11) Списокъ см. въ прибавленіи подъ буквою С.

## ГЛАВА V.

Гансаль проданъ Графу Де-ла-Гарди — новое правленіе — чума — смерть Де-ла-Гарди. — Гансаль поступилъ въ наследство сыну его — новыя распоряженія выгодныя для города — истощенность нравовъ жителей — мѣры къ исправленію — кончина канцлера Де-ла-Гарди — Гансаль поступилъ въ наследство фельдмаршалу фонъ Кейсмарелю — важныя распоряженія магистрата.

Въ 1628 году Мая 11 дня, Шведскій Король Густавъ Адольфъ продалъ замокъ Гансаль и городъ съ его окружностію, вмѣстѣ съ лѣннымъ владѣніемъ его, Государственному совѣтнику и Эстляндскому Губернатору Графу Якову Де-ла-Гарди, за 66,850 Шведскихъ талеровъ. Его владѣніе продолжалось до извѣстнаго низложенія Шведскаго

Короля Карла XI. Въ началѣ сего владѣнія Графа Де-ла-Гарди, Гансаль имѣли еще своихъ Бургомистровъ и городскія льготы; но вскорѣ потомъ права Гансальскія стали ограничивать. Это-видно изъ рѣшенія, или отвѣта Графа Де-ла-Гарди, послѣдовавшаго, 8 Июня 1642 года, на прошеніе жителей, и сохранившагося въ подлинникѣ (12). Бургомистры, при новомъ правленіи, также были уничтожены. Хотя, въ 1647 году 26 Июля, Королева Христина подтвердила права города Гансала, но въ слѣдующемъ году жители вновь возопи съ просьбою къ Графскимъ комиссарамъ; въ прочемъ они не совсѣмъ основательно просили: 1) Снять запрещеніе, наложенное на мореплаваніе. 2) Дозволить исключительную торговлю на островѣ Даго. 3) Объ ярмаркахъ. 4) Излишніи пристани уничтожить. 5) Совѣтъ, въ случаѣ немотности, снабдить способными мужами. 6) Чтобъ приказные люди и нотаріусъ были на жалованьи. 7) Десятую часть отъ Вормскихъ и Дагенскихъ крестьянъ уступить совѣту опять по старому. 8) Приказать рыбакамъ, позади замковаго сада, повинно-

(12) Списокъ въ приб. подъ буквою D.

ваться Совѣту на ряду съ другими. 9) Запретить производство промысловъ непринявшимъ мѣщанской присяги. 10) Дворянамъ, имѣющимъ въ городѣ дома и недвижимыя имѣнія, по несущимъ повинностей, запретить также произвожденіе мѣщанскихъ промысловъ. 11) Запретить мѣщанамъ проживать въ деревняхъ, чрезъ что акцизъ слѣдующій Графу уменьшается. 12) Запретить за городомъ имѣть корчмы. 13) Графскихъ слугъ, которые варили пиво наравнѣ съ мѣщанами, заставить платить акцизъ. 14) Призвать имѣющихъ заразительную болѣзнь. 15) Висельницу, выстроенную безъ вѣдѣнія Совѣта, на мѣстѣ гульбища, на горѣ Фейденбергъ, снять и на старомъ мѣстѣ поставить. 16) Рѣшить граничающую вражду съ Вейсенфельдомъ и сдѣлать порядокъ — въ печеніи, вареніи, женіи и торговлѣ, дабы не всякому позволено было заниматься тѣми промыслами. При чемъ приложенъ именной списокъ людямъ не принявшимъ присяги на мѣщанство, по производимымъ самовольно промысламъ, и тѣмъ, которые не достойны быть въ числѣ мѣщанъ.

Графъ Де-ла-Гарди послалъ въ Гансаль своихъ Коммиссаровъ, чтобъ они разсмотрѣли просьбу

жителей и, въ чемъ можно, удовлетворили. Уполномоченные, рассмотрѣвъ требованія жителей, прекратили пограничную ихъ вражду съ Вейсенфельдомъ, подтвердили нѣкоторые изъ старыхъ правъ, составили, 7 Марта 1648 года, протоколъ изъ 40 пунктовъ и оставили на мѣстѣ. Графъ призналъ дѣйствія уполномоченныхъ справедливыми и Гапсальцы были имъ довольны.

Въ 1655 году, опять дозволено имѣть въ Гапсаль Бургомистра, и въ это званіе, 7 Марта, выбранъ Христіанъ фонъ Гоузенъ, бывшій Арендаторъ Тейбельскій. Братъ его, Аренстъ фонъ Гоузенъ, служилъ тогда въ замкѣ Капитаномъ, и Христіанъ, какъ говорятъ, изъ угожденія ему, отдалъ гору Левенбергъ, принадлежащую городу, во владѣніе замка.

Въ 1657 году, была въ Гапсаль, съ самаго лѣта до Рождества Христова чума.

Въ 1662 году, Бургомистръ, Магистратъ и выбранные изъ мѣщанъ г. Гапсала всеподданнѣе просили Короля объ утвержденіи прежнихъ привилегій и правъ, на что и дано отъ малолѣтнаго Карла II, Нолбріа 30 дня, свидѣтельство, что какъ упомянутыя права данныя Гапсалу отъ Ко-

ролей и прежнихъ владѣтелей утверждены уже матерью его, Ея величествомъ Королевою Христіною, 26 Іюля 1647 года, и, что теперь объ нихъ въ срокъ прошено, то до возмужалости и вступленія его на престолъ, всѣ тѣ привилегіи сохранены будутъ, однако жъ съ тѣмъ, какъ законъ о возвращеніи имуществъ (редукціонъ), на сеймъ 1655, предписываетъ (13). Подобнаго рода свидѣтельство повторено и въ 1655 г. которое сохранилось подлинникомъ въ магистратъ (14).

Графъ Яковъ Де-ла-Гарди скончался (1655). По смерти его вступилъ въ полное владѣніе Гапсалемъ сынъ его Канцлеръ Королевства Магнусъ Графъ Де-ла-Гарди, управлявшій и прежде нѣсколько лѣтъ вмѣсто отца своего. Со вступленіемъ его во владѣніе начался и новый выгоднѣйшій періодъ для Гапсала. 22 Февраля 1665 года, конфирмовано было представленіе его, Королемъ Карломъ II, объ улучшеніи правъ Гапсала и дана грамота, съ полнымъ его титуломъ, гдѣ названъ

(13) Списокъ см. въ прилож. подъ буквою Е.

(14) Списокъ см. въ прилож. подъ буквою F.



онъ господиномъ Гансала и проч. (15). Въ 1685 г., Канцлеръ Графъ Де-ла-гарди подарилъ церкви замковой, въ самый Троицынъ день, органъ, и въ послѣдствіи старался, согласно съ упомянутою грамотою, обустановленіи торговли и старого городского права; также учредилъ въ городѣ юстицію и полицію. Главному Капитану замка далъ повелѣніе, чтобъ онъ къ Ревельскому Гражданскому суду, по производству въ Гансаль дѣлъ, вовсе не относился, но представлялъ ему Графу; а въ случаѣ затрудненій, отъ его усмотрѣнія зависѣть будетъ передать дѣло на разсмотрѣніе Ревельскому градскому уголовному суду. Въ 1663 году отъ Графскихъ комиссаровъ приказано было, чтобъ мѣщанство выбрало себѣ главу и нѣсколько Старшинъ. Андресь Ларсъ былъ первый Глава Гансала. На мѣсто уволеннаго, за старостію лѣтъ, Бургомистра Христіана Фонъ Гоуэзена, былъ приглашенъ Графомъ изъ Пернау, судья Генрихъ фонъ Якобсонъ и законно утвержденъ; онъ получилъ привилегію производить винную торговлю. Въ 1664 году Графъ Де-ла-гарди подарилъ Совѣту мѣсто, находящееся у рын-

(15) Списокъ см. въ прилож. подъ буквою G.

ка, гдѣ была ратуша, для постройки дома, сдѣлавъ раздѣленіе судебныхъ мѣстъ, назначилъ, что относиться должно до обязанности главнаго капитана Франселя, и что до капитана замка Генриха Кривмана и до Магистрата; Кривману же приказалъ всегда присутствовать въ Совѣтѣ. А какъ Совѣтъ города Ревеля съ 1664 года сдѣлался зависимымъ отъ графскаго дома; а потому чтобы приобрѣсть его благосклонность, Графъ согласился на открытіе Гансальской гавани и на производство морской торговли съ чужеземцами. Хотя же городъ Гансаль, по Ганзейскому мирному договору и по своей привилегіи, еще прежде могъ домогаться той торговли, но для владѣльца Графа Де-ла-Гарди прибыльнѣе было установить въ Гансаль торгъ и учредить таможенно. На то давалъ ему право и рескриптъ Карла XI, послѣдовавшій 5 Февраля 1665 года, на имя Генераль-Инспектора въ Ригѣ Гансъ Миллера, чтобы въ Гансаль учредить сборъ пошлинный, котораго одна половина должна принадлежать владѣльцу, а другая казнѣ. Графу дозволено было, изъ служащихъ при немъ чиновниковъ, сдѣлать одного пошлиннымъ приставомъ

Сборщики же пошлины въ гаваняхъ: Дагской, Матцальской и Левальской присоединены къ Гансаю.

По представленію Бургомистра Генриха Коли, Графъ Де-ла-Гарди, 8 Августа 1665 года, вновь далъ, для улучшенія состоянія города, разрѣшеніе, которымъ между прочимъ назначено на содержаніе домового Пастора въ Гансаль два крыка (гака) земли, въ деревнѣ Касади; а Магистрату дозволено, въ случаѣ надобности, занять пасторскія мѣста, назначая достойныхъ отъ себя. По отмѣненіи нѣкоторыхъ прежнихъ постановленій, Графъ приказалъ въ Гансаль судить по Рижскимъ правамъ, но придерживаться и Ревельскихъ. Въ уголовныхъ дѣлахъ присутствовать главному Капитану Франсею, гражданскія же рѣшать Магистрату, и только стоющія до 300 талеровъ вносить на апелляцію, а не въ 50 талеровъ, какъ въ послѣдней привилегіи по ошибкѣ было назначено. Отъ убывающихъ мѣщанъ отбирать въ пользу города десятую часть ихъ имѣній. Магистрату имѣть стараніе объ устройствѣ мануфактуръ, для умноженія мѣщанства. Почтамтомъ управлять градскому секретарю. Ремесленникамъ не позволять торговать

паптками, а только бѣднымъ людямъ и проч. (16).

Попеченіями и отеческою заботливостію Графа Де-ла-Гарди, городъ Гансаль приведенъ былъ въ цветущее, по тогдашнимъ понятіямъ, состояніе. Торговля, по случаю учрежденія высшей гильдіи, распространялась; мануфактуры и кушечскія компаніи увеличивались. Магистратъ получилъ во власти своей болѣе преимуществъ; юстиція доведена до хорошаго состоянія; полицейскій порядокъ усовершенствованъ; положено, чтобъ вторникъ и пятница были настоящими судебными днями; а просители, наканунѣ сихъ дней, требовали бы у Бургомистра призыва. Относительно устройства города приказано: соломенныхъ крышекъ, на домахъ не дѣлать, праздно-шатающихся не принимать въ домахъ, козъ и свиней не держать, навоза, во вредъ гавани, къ берегамъ не возить, волюнки въ городѣ не употреблять. Излишніе расходы при крещеніи вѣнчаніи на дому, и погребеніи съ великою процессією, воспретить, потому что народъ, находясь,

(16) Примѣчательное это рѣшеніе см. въ приб. подъ буквою Н.

въ изобиліи, презирно уже роскошничать и дошелъ до безпутства. Въ отвращеніе того, по приказанію Капитана замка, собранъ былъ Совѣтъ, гдѣ, по разсужденіи, находя, что порча нравовъ и, между прочимъ, беременность безбрачныхъ женщинъ, усиливается отъ явнаго содержанія зазорныхъ домовъ, — положено принять мѣры къ искорененію аза. Въ слѣдующее за тѣмъ Воскресенье Проповѣдникъ Вассерманъ говорилъ съ кафедръ въ церкви карательную проповѣдь и поучдалъ жителей къ воздержанію отъ пьянства и проч. Но какіи дѣйствія произвела проповѣдь и были ли приняты, по предложенію Совѣта, успѣшныя способы, о томъ Исторія умалчиваетъ.

Бургомистръ Генрихъ Коль произведенъ былъ въ Президенты, (но куда, въ запискѣ не сказано); на мѣсто его, въ 1681 году, поступилъ братъ его Андреасъ Коль. Въ бытность его, Магистратъ не подписавъ, по предложенію Консисторіи, «циркуляра» о добровольномъ пожертвованіи денегъ на церковный приходъ въ уѣздѣ, основываясь на правахъ вольности, по даннымъ городу привилегіямъ. Пробывъ Селмюсъ сдѣлалъ замѣчаніе, что вѣрно въ означенныхъ привилегіяхъ Богоугодныя дѣла

не запрещены, и что ихъ и безъ Королевскаго приказа всякъ желающій можетъ совершать; но это на Магистратъ не подѣйствовало.

Начальство замка, пользуясь добродушіемъ Графа, стало присвоивать себѣ власть неограниченную: оно отняло у домовыхъ настояровъ пожалованные два крюка земли въ Касадь и приказало доставлять себѣ десятую часть рыбы, получаемую отъ Вормскихъ мужиковъ, ловящихъ во владѣніяхъ бургомистра и судьи; а Графскій Инспекторъ Гансъ-Великъ присвоилъ себѣ распоряженіе Богадальнею и ея доходами, которые имѣлъ въ своемъ заведываніи Магистратъ, Генеральное правленіе хотя и приказало, чтобъ все то возвращено было по принадлежности, но служащіе въ замкѣ не послушали, пока не послѣдовалъ изъ Стокгольма въ 1691 году приказъ изъ Королевской Экономіи, по прошествіи уже 14-ти лѣтъ.

Въ 1686 году скончался владѣтель Гансала, Канцлеръ Королевства Магнусъ-Дела-Гарди; онъ оставилъ замокъ съ городомъ и принадлежностями, во владѣніе зятю свосму, Генераль-Фельдмаршалу Отту Вильгельму фонъ Кенигсмарелю, (который

былъ женатъ на дочери его Катеринѣ - Шарлотѣ Де-ла-Гарди), находившемся тогда въ Венсціанской службѣ, а потомъ умершему 15 Сентября 1688 года въ походѣ противъ Турковъ.

Во время владычя Графовъ Де-ла-Гарди, Гапсаль не терпѣлъ уже ни какихъ военныхъ бѣдствій, но при случившемся 23 Марта 1688 года пожарѣ, сгорѣли въ замкѣ, новая церковь, крыша на ризницѣ, колокольня и башня съ часами, и нѣсколько частныхъ домовъ. — Церковныя зданія были вскорѣ возобновлены. Потомъ, сильнымъ порывомъ льда на Кейсейпортѣ, выгренныя медницы и рыболовные дома снесены, и много убито и ранено людей.

Магистратъ, уполномоченный въ своихъ правахъ Графомъ Магнусомъ, по кончинѣ его, завелъ со многими мѣстами ссору, какъ то: Пробсту Селмиу отказалъ въ первенствѣ, при выборѣ церковныхъ старостъ, не смотря на желаніе мѣщанъ, чтобъ этому проповѣднику оказываемо было должное уваженіе. Потомъ Магистратъ выдавалъ раз-

ныхъ, ни съ чѣмъ несообразныя постановленія, на примѣръ: въ 1689 году, приказалъ осмотрѣть въ домахъ печи и трубы, потому что какой-то астрологъ угрожалъ пожарами. Также, въ послѣдніе дни страстной недѣли, призналъ нужнымъ посылать по городу, во множествѣ, почтовыхъ стражей для того, что въ эти дни, по увѣренію Магистрата, расположился въ городѣ присутствовать какой-то демонъ. Въ послѣдствіи еще много подобныхъ выходило, отъ суевѣрія правителей, вельныхъ постановленій.

## ГЛАВА VI.

Гапсаль поступилъ во владѣніе Шведской короны — Присяга Королю — Гапсаль взятъ Русскими — Чума — Петръ I въ Гапсаль — Возвращеніе его въ Ревель — Государь объѣзжаетъ въ замкъ Рамма — Уничтоженіе замковой церкви — Распоряженія правительства — Перечень разнымъ перемѣнамъ замка и города Гапсаля, сначала до вышшняго времени.

Въ 1691 годъ Гапсаль, со всемъ своимъ округомъ, поступилъ во владѣніе Шведской короны. Того жъ года Нолбріа 5 дня, Губернаторъ Матіасъ фонъ Портенъ приводилъ къ присягѣ жителей на вѣрнопопданничество Королю Карлу XI, достигшему тогда своего совершеннолѣтія.

Бургомистръ Коля скончался въ 1710 году; на мѣсто его поступилъ Іоаннъ Кольдекопъ.

Когда незабвенный Монархъ Россіи Петръ Великій, поразивъ соперника своего Карла XII на поляхъ Полтавскихъ, заставилъ его бѣжать къ Туркамъ, тогда войска наши уже вездѣ одерживали побѣду надъ Шведами. Оружію Русскому, въ теченіи одного года, покорились Эстляндія и Финляндія. Въ Іюль 1710 года, Генераль Боуеръ, съ отрядомъ своимъ, занялъ Гапсаль со всемъ его округомъ; съ того времени, страна эта на всегда осталась подъ властію Россіи.

Во время новаго владѣнія, примѣчательнѣйшія событія въ Гапсаль были слѣдующія: когда Русскіе овладѣли тѣмъ краемъ, то вскорѣ, потомъ морь истребилъ однихъ природныхъ жителей Гапсальскихъ болѣе 300 человекъ, такъ что городъ, по прошествіи уже многихъ лѣтъ, началъ поправляться.

22 Іюля 1710 года,—день для Гапсаля незабвенный—Петръ Первый, нечаянно прибылъ въ гавань на своихъ галерахъ, пробылъ нѣсколько часовъ въ городѣ, осмотрѣлъ старый замокъ и церковь, отправился въ Линдсѣнъ, и оттуда чрезъ Падисъ въ Ревель. — Проѣзжая чрезъ владѣніе Дво-

рянина Рамма, Монарх послалъ сказать ему, что желаетъ у него обѣдать—«А я не хочу этого» отвѣчалъ Рамма, опираясь на прежнія права, которыми пользовались безусловно владѣтели замковъ. Государь, вспыхнулъ отъ гнѣва, прибылъ въ замокъ и своей дубинкою почестивъ упрямго защитника старины, остался у него обѣдать. Во время стола, Петръ Великій узнавъ короче хозяина, гнѣвъ свой преложилъ на милость. Доброта и свѣдѣнія Рамма понравились Гостю; Государь, простивъ ему дерзость, помирился. Монархъ умомъ своимъ и ласковостію такъ очаровалъ хозяина своего, что сей жизни готовъ былъ жертвовать Побѣдителю. При прощаньи, Царь спросилъ Рамма, какой онъ хочетъ милости отъ Него? «Государь!» отвѣчалъ хозяинъ, увлеченный чувствомъ совершенной преданности, — «подари мнѣ трость, которою ты меня наказывалъ; даръ этотъ будетъ памятникомъ моего заблужденія, и вмѣстѣ царской горючести и великодушія Самодержца Россійскаго.» Императоръ разсмѣялся и отдалъ ему трость; она въ стеклянномъ футлярѣ, за печатью, повинъ съ благоговѣніемъ хранится у потомковъ Рамма.

Въ 1724 году уничтожена Богадѣльня, которая издавна существовала, и снабжена была многими привилегіями. 18 Марта 1726 года, сильная буря сорвала крышу съ замковой церкви, послѣ чего Богослуженіе перенесено было въ городскую церковь; а между тѣмъ замковая пришла въ совершенный упадокъ, потому что городскіе жители не были въ состояніи собрать нужную сумму денегъ для возобновленія ея крыши.

Со времени опредѣленія Бургомистра Георга Ромбаха, т. е. съ 1737 года, Гапсаль началъ поправляться; многія запутанныя дѣла въ Магистратѣ приведены были въ порядокъ. Генеральное правленіе предписало Магистрату—соблюдать правосудіе, скромность и согласіе, а мѣщанству послушаніе Магистрату, и положило основаніе средствъ къ тушенію пожаровъ, учредивъ таможенный и полицейскій порядокъ, почтовую стражу и почту между Гапсалемъ и Ревелемъ; въ особенности же Бургомистру приказано стараться о благосостояніи города.

Въ 1739 году построена деревянная школа. Въ 1740 году продана утварь замковой церкви, для заплаты жалованья церковнымъ и школь-

нымъ служителямъ. Въ 1742 году, изъ Коммерческой Коллегіи дано приказаніе, чтобъ Магистратъ, по даннымъ привилегіямъ, собирая пошлинные деньги, употреблялъ ихъ на церкви и школы. 13 Октября того жъ года, утверждена Генеральнымъ правленіемъ ново-открытая купеческая гильдія, и первый въ ней Голова былъ Іоаннъ Тобиасъ Гинкенъ. Ревельскому Магистрату предписано, по части мореплаванія, въ Гапсалъ не дѣлать ни какихъ притѣсненій. Запрещена ремесленникамъ, на основаніи привилегій Епископа Рейнхольда фонъ Букстевдена (1539), продажа пива и вина. Въ 1753 году, проповѣдникъ Вольмаръ выпросилъ право на продажу пива на берегахъ острова Эзеля.

Когда отъ свободнаго мореплаванія въ Гапсалъ городскіе доходы увеличились, то попеченіемъ судьи Іоанна Гинкена, въ 1775 году, выстроено новый для Магистрата домъ. Въ 1777 году, устроено Пасторатъ, или домъ церковный, для жилища и содержанія Пастора съ причетниками. По указу Юстиціи, Коллегіи, отъ 8 Маія того жъ года, положено, въ доходъ города, взимать съ каждаго ластва ржи по одному лофу, или 50 коп. мѣдно. Въ 1783 г. основана ремесленная гильдія и вы-

бранъ въ Головы ея плетный мастеръ Іоаннъ Христіанъ Видеманъ.

Изъ разрушенной замковой Николаевской церкви перенесены въ городскую Лютеранскую церковь во имя Св. Іоанна, церковныя книги, съ 1592 года до нынѣ сохранившіяся. Самая церковь возобновлена въ 1774 году, съ пособіемъ Эстляндскихъ и Финляндскихъ денежныхъ сборовъ. Въ ней много церковныхъ украшеній, съ надписями отъ пожертвовавшихъ лицъ, на Нѣмецкомъ и Латинскомъ языкахъ; но дорогихъ вещей нѣтъ.

Наконецъ достопримѣчательнымъ событіемъ для Гапсала было то, что блаженной памяти Императоръ Александръ Благословенный, въ Маѣ мѣсяцѣ 1803 года, посѣтилъ городъ и, пробывъ въ немъ нѣсколько часовъ, осматривалъ стоявшій здѣсь полкъ. Государь останавливался въ домѣ, въ которомъ находится теперь аптека.

Вотъ все, что могъ я собрать изъ доставленныхъ мнѣ разныхъ актовъ и записокъ о началѣ существованія и судьбѣ замка и города Гапсала.— Свѣдѣнія конечно недостаточны для подробной мѣстной Исторіи, но гораздо короче тѣхъ рассказовъ, которыя тамошніе жители передаютъ любопытству-

ющимъ, о лицахъ и разныхъ обстоятельствахъ владѣтелей замка. Судя по выпискѣ изъ лѣтописи Балтазара Руссова, Ревельскаго уроженца, помещенной въ 10-мъ примѣчаніи этой книги — можетъ быть и найдутся, въ старыхъ архивахъ, записки современниковъ и тѣмъ оправдаются многія словесныя преданія; но я, по краткости пребыванія моего въ Эстляндіи, болѣе описаннаго здѣсь открыть не могъ.

Не извинившись, думаю, будетъ сказать перечесть о разныхъ перемѣнахъ замка и города Гансаля свѣдѣнія до нынѣшняго времени... Замокъ построенъ въ 1228 году, а городъ въ 1279 году; они были подъ властію Епископовъ. Въ 1559 году достались Даніи, потомъ вскорѣ Герцогу Маддусу Голштинскому, какъ Епископу Эзельскому и Висскому. Въ 1563 году Шведы отняли ихъ у Датчанъ; въ 1576 году сдались Русскимъ. Въ 1581 году взяты Шведами, потомъ опять принадлежали Даніи. Въ 1645 перешли снова къ Швеціи; наконецъ, въ 1710 году, покорились побѣдоносному Русскому оружію и съ тѣхъ поръ принадлежатъ Россіи.

#### ПРИБАВЛЕНІЯ КЪ КНИГѢ

°

#### Разрушенномъ замкѣ Гансаалѣ.



## ПРИЛОЖЕНІЯ.

---

*А. Грамота Епископа Германа о постройкѣ города Гатсала, 1279 года.*

*Переводъ съ Латинскаго языка грамоты Гатсальскаго Епископа Іоанна, 1226 года, въ которую внесена слово въ слово грамота тамошняго же Епископа Германа, 1279 года. Писана на пергаментѣ, величиною въ длину и ширину одинъ футъ и одинъ дюймъ; нижняя часть загнута вверхъ и насквозь продѣта пергаментная тесьма, на которой привѣшена была печать, но утрачена.*

«Всѣмъ и каждому видѣющимъ сей списокъ грамоты, или вынѣшнюю публичную привилегію, Іоаннъ, милостію Божіею и Апостольскаго престола, Огильвской церкви Епископъ о Господѣ, дабы сей грамотѣ несомнѣнную вѣру имѣли, что мы, въ сей день, видѣли, держали и прилежно разсматрѣли нѣкоторыя привилегіи, блаженной памяти Германомъ, той же Огильвской церкви Епископомъ, честнымъ и въ правахъ искуснымъ мужемъ, господамъ оной Огильвской церкви канонникамъ (соборнымъ священникамъ) и общества города

Гапсала динныя и уступленныя, и наконецъ, блаженной памяти Иоанномъ, той же Огильской церкви перво-востоятелемъ, и другими предшественниками нашими утвержденныя и одобренныя, которыхъ содержаніе, отъ слова до слова, заключается въ слѣдующихъ словахъ:

«Во имя Святыхъ и нераздѣльных Троицы, аминь.

Германъ, Божіею милостию, Епископъ Огильской церкви, всѣмъ Христовымъ вѣрнымъ здравіа желаемъ. Да будетъ всѣмъ извѣстно сіе писаніе выдающимъ, что, по основаніи соборной (каедральной) церкви въ г. Гапсалѣ, и по назначенію, на основаніи церковныхъ правилъ нашихъ, дворовъ и необходимыхъ мѣстъ, опредѣлили мы нѣкоторое пространство земли для построения города, дабы всѣ могли стекаться въ оный и быть въ немъ приняты тѣ, которые захотятъ, вмѣстѣ съ ними, въ немъ избрать пребываніе, и, если бы потребовала нужда, защищать церковь, по возможности своихъ средствъ; въ чемъ также дѣлаемъ участниками и господъ канонниковъ нашихъ, и могущихъ въ общинѣ пользоваться пребываніемъ, рощами, лугами и пастбищами, что намъ дано, или

что на наши деньги приобрѣтено, и что, по просьбѣ нашей, отъ нашихъ сосѣднихъ ново-крещенцевъ вообще мы получили, или что приобрѣтено оружіемъ, строжайше запрещая, чтобы безъ согласія всѣхъ, имѣющихъ позволеніе, могъ кто либо что нибудь изъ запрещеннаго обращать въ свою пользу, какъ частное или собственное; но да будетъ все общее, и каждый изъ упомянутого, какъ уже сказано, да пользуется для своей необходимости. Также сею властію позволяемъ, чтобы они въ тяжбахъ своихъ имѣли и наблюдали Рижское право и адвоката, или судью, избирали по согласію Консуловъ. Избраннаго, когда выборъ законно учиненъ, утверждаетъ Епископъ, и избранный уже отъ нихъ не можетъ быть лишенъ своего званія безъ согласія Епископа; а если бы кто чувствовалъ оказанную ему несправедливость, то подаетъ свою о томъ жалобу Консуламъ (совѣтникамъ); естли же недоволенъ будетъ и ихъ рѣшеніемъ, то переноситъ свое дѣло къ Епископу, а сей признаетъ его, по разсмотрѣніи дѣла, виновнымъ или невиннымъ, и что отъ суда придется, раздѣляется по равнымъ частямъ между Епископомъ и выше сказанными лицами; а изъ принадлежащаго ему самому поду-

часть одинъ Епископъ. А дабы все сказанное пре-  
было твердо и ненарушимо, то вышнюю гра-  
моту повелѣли мы утвердить нашею и капитула  
нашего печатью. Дано въ городѣ Гапсаль, лѣта  
благодати 1279 г.»

«По разсмотрѣніи помлнутой грамоты, подтверж-  
денной блаженной памяти нашими предшествен-  
никами, и по полученной просьбѣ отъ нашего го-  
рода Гапсаль, дабы мы все то удостоили утвер-  
дить вновь и дать ей законную силу, Мы, Иоаннъ  
Епископъ, снизходя на оную просьбу, повелѣли  
нижеподписавшему Капцлеру списать оную гра-  
моту и сличить съ подлинникомъ, и облакаемъ  
ее властію нашею на вѣчныя времена въ закон-  
ную силу, желая, чтобы къ ней имѣли ту же са-  
мую вѣру во всякихъ случаяхъ въ судѣ и внѣ  
оного, какъ и къ самому подлиннику. Во утвѣ-  
рженіе чего сей списокъ грамоты повелѣли утвер-  
дить нашею печатью. Дано въ замкѣ нашемъ  
Гапсаль 1526 года 13 Декабря, въ присутствіи  
почтенныхъ мужей и господъ: Ревальда Гелен-  
сона, Иоанна Дунеля, Клериковъ Тарвистренскихъ.»  
На сторонѣ знакъ, изображающій катафалкъ съ  
подписью:

*«Смерть послѣдняя черта жизни.»*

«И я Вольфъ-гангъ Сметъ Бранденбургскій, по  
Святой Апостольской власти публичный Потарій  
и вышереченнаго въ Христвъ Князя и господина  
Иоанна первоначальна Огильвскаго Канцлеръ, по  
свидѣтельство всего вышеписаннаго, прилагаю свой  
знакъ и привѣшиваю печать означеннаго Епи-  
скопа Иоанна.»

*В. Списокъ съ грамоты Епископа Герцога Шлез-  
вигъ-Гольштинскаго 1560 года.*

«Божіею милостию, мы Магнусъ, постановлен-  
ный и избранный Епископъ Епархіи Эзельской,  
Викской, Наслѣдникъ Норвежскій, Герцогъ Шлез-  
вигъ-Гольштинскій, Сторманскій и Дитмарсенскій,  
Графъ Ольденбургскій и Дельменгоретскій, объяв-  
ляемъ и извѣщаемъ симъ открытымъ нашимъ, за  
нашею печатію, листомъ, отъ насъ и нашихъ пре-  
емниковъ, всякій, кто оный будетъ видѣть, слы-

шать или читать, что мы, уважая нашего любезнаго вѣрнаго Бургомистра, и нѣкоторыхъ изъ общины отъ именитыхъ гражданъ и жителей нашего города Гапсаля, покорнѣйшую просьбу, объ утвержденіи всѣхъ ихъ Христіанскихъ добрыхъ обычаевъ, обыкновений, привилегій, преимуществъ, правъ и льготъ, дабы они могли пользоваться всѣмъ тѣмъ, что имъ было даровано отъ предшественниковъ нашихъ Епископовъ Эзельскихъ, оставаясь при всѣхъ своихъ правахъ и привилегіяхъ, и рассмотрѣвъ ихъ прилежное прошеніе, клонящееся ко благу нашей Эзельской Епархіи, а при томъ желалъ болѣе способствовать къ благосостоянію, какъ по собственному нашему расположенію, такъ и съ согласія нашего Капитула Эзельской церкви, подтверждаемъ и укрѣпляемъ всѣ ихъ благіе Христіанскіе обычаи, обыкновения, права и преимущества, обязуя все то, какъ въ семъ мѣстѣ изъяснено, содержать, сохранять и защищать, сколько возможно и должно, отъ всякаго могущаго случиться вреда, учрежденіе нашей Эзельской церкви, ея уставъ и судебное подвѣдомство (Юрисдикцію); а для болѣея связи и важности сего нашего листа, подписываемъ его

собственною нашею рукою и повелѣваемъ, съ вѣдома нашего, приложить къ нему нашу печать.— Данъ въ Аренсбургѣ, въ патокъ, мѣсяца Маія въ 17 день 1660 года». Подписана по-Латини:

*Магнусъ собственноручно.»*

*Грамота писана Готическими буквами, по-Нѣмецки, на пергаментѣ, съ висячею въ ковчегѣ печатью, которая вытѣснена на красномъ воскѣ.*

---

*С. Грамота Карла IX Короля Шведскаго, данная въ 1610 г.*

---

«Мы Карлъ IX, Божіею милостію Король Шведовъ, Готовъ, Вендовъ, Финновъ, Кореловъ, Лапландцевъ въ Калініи и Эзельцовъ въ Лифляндіи, сямъ объявляемъ: по принесенной намъ всеподданнѣйшей просьбѣ отъ нашихъ любезно-вѣрныхъ, бургомистра и совѣта нашего города Гапсаля, дабы мы пожаловали ихъ, и вообще всѣхъ жителей нашего города Гапсаля, сохранили принхъ древнихъ благихъ обыкновенийхъ, отъ высочихъ Магистровъ одного послѣ другаго имъ дарованныхъ, и отъ Королей послѣдственно подтверждаемыхъ, и донинѣ употребляемыхъ

привилегіяхъ, а равно и при тѣхъ, которыя имъ дарованы Королемъ Сигизмундомъ I-мъ въ 1594 г. и благоволили бы милостиво имъ оныя сохранить, по нашему утвержденію, мы, милостиво рассмотримъ оную всеподданнѣйшую просьбу, утверждаемъ всѣ и каждую ихъ привилегію, которыми они донынѣ пользовались, а равно и упомянутую дарованную Королемъ Сигизмундомъ I-мъ въ 1594 г. 8 Маіа, какъ представленную, и по силѣ той же просьбы, всѣмъ и каждому изъ нашихъ подданныхъ, отъ вышняго до нижняго чина, нашимъ правителямъ въ Лифляндіи и градоначальникамъ, или комендантамъ нашего замка Гапсальскаго какъ нынѣ, такъ и впредь имѣющимъ быть опредѣленными, повѣствуемъ, чтобы оныя наши жители Гапсалья были сохраняемы и защищаемы при ихъ преимуществахъ и льготахъ, подлѣ опасеніемъ нашей немилости и строгаго взысканія. Въ удостовѣреніе чего мы сію грамоту собственноручно подписали, и нашею Королевскою печатью утвердить повѣляли. Дана въ замкѣ нашемъ Стокгольмѣ, 25 Сентября 1610 года.» Подписана:

*«Carolus (Карлъ).»*

*D. Списокъ съ Резолюціи Графа Де-ла-Гарди,  
1642 г. Переводъ.*

Резолюція Его Графскаго Сіятельства на предложеніи, жителями городка Гапсалья всенужайше представленныя.

1) Его Графское Сіятельство опредѣляетъ снѣмъ, чтобы никому изъ Ревеля не позволено было на Дагденъ (Даго) имѣть торговлю, какого бы рода она ни была что уже передъ этимъ воспрещено было; но дозволяется это только жителямъ г. Гапсали; почему какъ нынѣшнія, такъ и будущія, надъ замкомъ главный надзоръ имѣющія лица должны наблюдать, чтобы ей никакого подрыва не сдѣлано было. Относительно же мясниковъ изъ Ревеля, которымъ прежде дозволялось покупать тамъ скотъ, то они должны поступать согласно данному имъ на то отъ Дворянства соизволенію.

2) Его Графское Сіятельство допускаетъ, чтобы засѣданіе нижняго Суда, какъ издавна, имѣлось въ городкѣ, а верхняго Суда въ замкѣ. — Однако жъ нашъ Гауптманъ замка обязанъ имѣть наблюде-

ніе о томъ, чтобы на службу въ нижній Судъ избираемы были достойные и хорошаго поведенія люди.

3) Его Графскаго Сіятельства желаніе есть, чтобы никто въ городкѣ Гансала не былъ терпимъ, не учинивъ присяги на гражданство; если же по полученіи такового права окажутся недостойные и дурнаго поведенія люди, то слѣдуетъ ихъ выключить. — Объ этомъ обязанъ Гауптманъ Его Сіятельства имѣть строгое наблюденіе.

4) Для приведенія въ лучшее состояніе города Гансала, Его Графское Сіятельство дозволяетъ жителямъ его имѣть ежегодно три ярмарки, съ тѣмъ, чтобы на нихъ ничего противузаконнаго не было учинено. — Ярмарки эти могутъ они имѣть въ удобное для нихъ время, и на выбираемомъ ими мѣстѣ.

5) Сверхъ того, Его Графское Сіятельство желаетъ, чтобы акцизные и прочія, какъ въ замокъ, такъ и въ городъ Гансала назначенныя деньги, по принадлежности вносимы были, и никто бы не осмѣлился подложить огня подъ пивнымъ котломъ, прежде нежели заплатить упомянутыя выше акцизные деньги.

6) Что же касается до мореплаванія, которымъ жители г. Гансала въ одно время пользовались свободно, и о чемъ они теперь ходатайствуютъ: то она остается на прежнемъ основаніи до того, пока изслѣдовано будетъ дѣйствительно ли они имѣли свободное мореплаваніе.

7) Привилегіи городка должны сохраняться въ замкѣ или въ церкви, чтобы онѣ отъ пожаровъ или прочихъ случаевъ могли быть сберегаемы; и тѣ привилегіи, акты и прочіе документы должны записаны быть въ реестръ, который слѣдуетъ держать въ сундукъ за двумя ключами, изъ нихъ же одинъ сохраняется въ замкѣ, а другой въ городкѣ. — Протоколы должны быть вынуты изъ ящиковъ и сохраняться въ нижнемъ Судѣ, дабы ими, при могущихъ встрѣтиться случаяхъ, можно было пользоваться. Касательно десятины съ рыбнаго промысла, которая съ сего времени отдава была въ пользу Нижняго Суда, а нынѣ берется въ замокъ, Его Графское Сіятельство оставляетъ ее по прежнему, какъ было во время Дѣлагофа объ этомъ же Его Сіятельства Гауптманъ замка будетъ спрашивать дальнѣйшихъ извѣщеній. — Впрочемъ Его Графское Сіятель-

ство остается къ городу Гапсало благосклоннымъ. Во увѣреніе чего Резолюція эта подтверждается Его Графскаго Сіятельства подписью и съ приложеніемъ герба его печати. Дано въ Стокгольмѣ 8 Июня 1642 г.

*Е. Свидѣтельствомъ, что объ утвержденіи правъ и привилегій данныхъ Гапсало, съ срока прошено.*

«Мы Карлъ II, Божіею милостию Король Швеціи Готланда и Вендена, Наслѣдный Великій Князь Финляндіи, Герцогъ Шонскій, Эстляндскій, Лифляндскій, Корельскій, Бремскій, Вердскій, Штеринскій, Померскій, Катубленскій и Венденскій, Владѣтель Нигерманландскій и Висмарскій, равно Фальцъ-Графъ при Рейнѣ Баварскій, Герцогъ Юлихскій, Клевскій и Бергенскій. Даемъ знать, что намъ вѣрный Бургомистръ и Магистратъ, равно и выбранные изъ мѣщанъ г. Гапсала, всенеподданнѣйше просили объ утвержденіи своихъ прежнихъ привилегій и правъ, которыя они отъ прежнихъ Владѣтелей и Королей получили; а какъ

онѣя ея величествомъ нашею высокопочтенною и любезною матерью Королевою Христиною 26 Июня 1647 года утверждены и установлены, и какъ такіа утвержденія, до возмужалости нашей и вступленія на престолъ, оставлены то благоволили мы выдать сіе свидѣтельство въ томъ, что объ утвержденіи ихъ въ срокъ было прошено, и притомъ объявить, что они при упомянутыхъ правахъ своихъ до того времени оставлены и сохранены будутъ, пока объ утвержденіи таковыхъ просить могутъ. Притомъ однако намъ предоставлено будетъ наблюдать то, что законы (редакціоны) о возвращеніи имуществъ, и указъ на сеймѣ 1655 г. содержать и предписываютъ. Для дальнѣйшаго утвержденія укрѣплено сіе нашею Королевскою печатью и подписью нашей высокопочтенной и возлюбленной матери, и прочихъ нашихъ и государства нашего опекуновъ и правительствъ. Дано въ нашемъ дворцѣ, въ Стокгольмѣ. Ноября 30, 1662 года. Подписано:

*Геденигъ Элеотора.*

Петръ Браге, Графъ Виянгсбургскій, Государственный Дроцъ, Кинудъ Шьтъ, за Государствен-

наго Канцлера, Карль Маврицій Левенгауптъ за Государственного Маршала, Карль Ариксельдъ за Государственного Адмирала, Густавъ Бонитъ Государственный Казначей, Ионъ Клингстетъ.

*Ф. Свидѣтельство для города Гапсала.*

Мы Карль, Божією милостію, Король Шведскій, Готскій и проч. Даемъ знать, что г. Гапсаль всеподданнѣйше просилъ объ утверженіи своихъ привилегій и правъ; однако, какъ всѣ таковыя утверждения отложены до нашего совершеннолѣтія и начала нашего царствованія, то изъ особенной милости и благоволенія, равно во утѣреніе преданности и вѣрности, которую упомянутый городъ нашъ, на слѣдующей Шведскимъ Королямъ и королю Шведской въ будущее время оказать и доставить долженъ, благоволили мы выдать сіе свидѣтельство и извѣстить, что объ утвержденіи (тѣхъ правъ) въ срокъ прошено, и что мы, согласно съ тѣмъ намѣреніемъ, сохранить и поддержать его въ тѣхъ правахъ и преимуществахъ, объ утвержденіи

которыхъ въ оное время могутъ просить, для лучшаго удостовѣренія укрѣпили сіе нашею Королевскою печатью, равно и подписью нашей возлюбленной матери, почтенныхъ опекуновъ нашихъ и правительства. Стокгольмъ, 9 Февраля 1665 г. Подписано:

*Гедесигъ Елеонора.*

Серви Ботье за Государственного Дроца, Ибте-Біелке за Государственного Канцлера, Карль Маврицій Левенгауптъ за Государственного Маршала, Густавъ Отто Стенбокъ Государственной Адмиралъ, Густавъ Бонитъ Государственный Казначей, Ионъ Клингстетъ.

*Г. Конфирмація объ улуишеніи правъ г. Гапсала.*

Мы Карль II, Божією милостію Король Шведскій, извѣщаемъ: что мы всемилостивѣйше освѣдомились, какъ г. Гапсаль въ Эстляндіи не только съ давняго времени отъ своихъ городскихъ Епископовъ получалъ привилегіи и права, но и позже,



отъ Короля Сигизмунда, посредствомъ открытаго листа, даннаго въ Стокгольмъ 25 Сентября 1610 г., равно и отъ Короля Густава Адольфа (достославной памяти), даннаго въ Стокгольмъ, 1616 г., которые (листы) утверждены Ея Величествомъ нашею возлюбленною матерью Королевою Христиною. Следовательно, какъ упомянутый городъ таковыя утвержденія своихъ привилегій, при всѣхъ перемѣнахъ времени, всегда безостановочно и безъ всякаго ограниченія получалъ, и въ послѣдствіи времени ни какихъ своихъ привилегій не лишился: то и мы, всегда милостивѣе склонные положеніе всѣхъ нашихъ подданныхъ лучше исправлять, чѣмъ уменьшать, находимъ справедливымъ, чтобы упомянутый г. Гапсаль, съ сего времени пользовался тѣми самыми правами и преимуществами, которыми онъ издревле имѣлъ право пользоваться, какъ въ законоуложеніи, такъ въ торгахъ и другихъ оборотахъ, и въ содержаніи упомянутыхъ привилегій. Для того мы, по основательной причинѣ, освобождаемъ, сей городъ отъ всего того что установлено по сей чести указами прежнихъ Королей въ отношеніи, къ законоуложенію встандіямъ или (судебной постепенности) въ тяжбахъ,

а потому г. Гапсаль впредъ въ апелляціяхъ долженъ подлежать нашему Придворному Суду, въ Лифляндіи. Сверхъ того, дабы снабдить нужными постановленіями для администраціи правосудія, какъ въ упомянутомъ городѣ постановлено быть должно, и дабы сіе съ древними правами наилучше согласовалось, желаемъ, и симъ повелеваемъ наблюдать слѣдующій порядокъ и правила: Всѣ предмѣты, принадлежащіе правамъ города, должны быть разбираемы въ Магистратѣ; меньшей важности прежде представляются Судѣ, какъ обыкновенно происходить въ прочихъ Лифляндскихъ городахъ, который всякой предметъ изслѣдываетъ и обсуживаетъ, по его свойству и содержанію. Предмѣты же поважнѣе и возносимые на апелляцію отъ нижняго Суда, представляютъ къ Бургомистру и въ Магистратѣ и обсуживаются тамъ, гдѣ Предсѣдатель (мѣстный Начальникъ, Комендантъ), или другое лице отъ правительства, какъ, напримѣръ: Король Густавъ Адольфъ, въ постановленіи о купеческомъ письмѣ, учредилъ, кому препоручено наблюденіе того права и управленія дабы во всемъ поступаемо было со всею справедливостію и точностію. Потомъ изъ онаго Магистрата мож-

но обратиться (съ апелляціей) къ нашему придворному Суду въ Лифляндіи, но только въ такомъ случаѣ, когда искъ стоитъ не менѣе 50 талеровъ серебромъ. Изъ Придворнаго Суда можно еще переносить дѣло къ нашему Королевскому усмотрѣнію, если то дозволитъ благоразуміе, какъ и во всѣхъ другихъ дѣлахъ. Въ слѣдствіе чего, мы всѣхъ обязываемъ повиновеніемъ и покорностію. А потому, какъ они должны для насъ справедливо действовать и поступать, повелѣваемъ имъ вѣнчать себя въ наставленіе, что мы отдаемъ нашего государства вѣрному мужу, Совѣтнику, Государственному Канцлеру и Судѣ Вест-Готландіи и Далеккарліи, Канцлеру Упсальской Академіи, нашему любезному, благородному Магнусу Габріелю Де-ла-Гарди, Графу Миксескому и Аренсбургскому, Барону Эггольскому, господину Гапсалу, Делинота, Магнусъ-Гофа, Гейэнь-Торпе и Венегорна, въ полное владѣніе и совершенную власть его, или его наслѣдниковъ, кому изъ нихъ городъ сей принадлежать будетъ, теперь и впредь не дѣлать ни какихъ помѣшательствъ, несправедливости или беззаконности; но напротивъ, давать упомянутому г. Гапсалу по сему нами

всемилостивѣйше отчасти утверждаемымъ и отчасти улучшаемымъ его преимуществамъ (привилегіямъ) спокойно и въ полной мѣрѣ ими пользоваться и сей городъ, подѣ строжайшимъ изысканіемъ, защищать и сохранять, согласно со всемилостивѣйшею волею нашею и нашими повелѣніями. Въ удостовѣреніе чего утверждено сіе нашею Королевскою печатью, и подписью нашей возлюбленной матери и почтеннѣйшихъ опекуновъ нашихъ, государства и правительства. Стокгольмъ, 22 Февраля 1665 года. Подписано:

*«Гедвигъ Элеонора»*

Серветъ Біотъ за Государственного Дроца, Ибенъ Белькъ за Государственного Канцлера; Карлъ Маврицій Левенгауптъ за Государственного Маршала, Густавъ Отто Степбокъ Государственный Адмиралъ, Густавъ Бонкъ Государственный Казначей, Іонъ Клингстетъ.

*Н. Рѣшеніе на всепокорнѣйшую просьбу отъ Магистрата нашего города Гапсала, по запискѣ (докладу), поднесенной намъ Бургомистромъ Генрихомъ Колеми, данное въ Стокгольмѣ, 8 Августа 1665 года.*

Съ удовольствіемъ замѣчая, что Магистратъ нашего города Гапсала имѣетъ должное попеченіе о городѣ, и въ затруднительныхъ случаяхъ, когда онъ или самъ собою не можетъ рѣшить, или опасаясь дать, по скорости, незаконное рѣшеніе, обращается по долгу къ намъ; желаемъ чтобы, онъ и впредь продолжалъ слѣдовать своей обязанности и присягѣ, и съ охотою общаемъ содѣйствовать благосостоянію нашего города, равно какъ и каждого его жителя, а въ особенности Магистрата нашего мѣста, и наблюдать, чтобы каждый гражданинъ находилъ, по своему роду жизни, ремесла и службы, защиту въ правосудіи и по заслугамъ награду. На представленія же намъ стати даемъ слѣдующіе отвѣты, и требуемъ, чтобы наше рѣшеніе было въ точности исполнено.

1) И такъ во 1-хъ касательно, опредѣленія священниковъ къ городской церкви въ Гапсаль, припоминаемъ вамъ прежде положенное нами для содержанія его, и назначимъ ту же сумму, какую назначилъ по штату Инспекторъ нашъ Шнекъ, которая при семъ и препровождается. Также повѣляемъ нашему Магистрату въ Гапсаль, назначать на священническое мѣсто, какъ скоро оно будетъ праздно, человека достойнаго; но имѣя въ виду, въ настоящемъ случаѣ, Магистра *Поля*, желаемъ, чтобы то мѣсто осталось свободнымъ, пока мы не узнаемъ его рѣшительнаго намѣренія. Впрочемъ о семъ скоро мы объявимъ особое опредѣленіе.

2) Мы согласны на представленныя желанія о судопроизводствѣ въ нашемъ городѣ Гапсаль, по Рижскимъ законамъ, также какъ и въ другихъ городахъ, подчиненныхъ Дерптскому Королевскому Надворному суду; но въ тѣхъ случаяхъ, гдѣ удобнѣе и гдѣ Королевскій Надворный судъ согласится, вы можете слѣдовать и Ревельскимъ законамъ, и на будущее время, въ такихъ случаяхъ, держаться прежде данной вамъ привилегіи. Касательно же того, что нашъ Магистратъ, на основаніи

прежде имъ полученныхъ и нашимъ покойнымъ родителемъ подтвержденныхъ привилегій, представляеть о Предсѣдательствѣ въ ратушѣ, мы и нынѣ, какъ уже было то утверждено блаженной памяти Августѣйшимъ Королемъ, утверждаемъ слѣдующее: при сужденіи по уголовнымъ дѣламъ въ ратушѣ долженъ присутствовать нашъ главный Капитанъ *Франсей*, или иной, по нашему назначенію на то мѣсто, при нашемъ дворцѣ въ Гапсаль; а по гражданскимъ дѣламъ, нашъ Бургомистръ и ратманы; о чемъ мы объявляемъ нашу волю, какъ главному нашему Капитану Генриху Франсею, такъ и прежнему нашему Предсѣдателю Генриху Кривману.

3) Намъ не повѣстно, отъ чего разность той суммы, о которой была апелляція отъ нашего Гапсальскаго Магистрата въ Дерптскій Королевскій Надворный судъ, сдѣлалась такъ велика, что въ послѣдней привилегіи означено только 50 талеровъ, тогда какъ въ прежней доходило до 300 тал. Почему мы это дѣло будемъ разсматривать въ Королевской канцеляріи, и потомъ сдѣлаемъ перемѣну, а между тѣмъ, чтобъ городу въ своихъ привилегіяхъ не послѣдовала ущерба, нашъ Гап-

сальскій Магистратъ постарается о томъ, и по справедливости потребуетъ, чтобъ не было подобной апелляціи, до полученія Королевскаго рѣшенія, или инаго нашего приказанія.

4) Какъ мы не можемъ отказать въ доступѣ къ намъ и къ нашему главному Капитану, мѣщанамъ, имѣющимъ причину къ жалобамъ: то запрещаемъ служащимъ во дворцѣ препятствовать нашему Магистрату въ производствѣ судебныхъ дѣлъ, и въ особенности воспрещаемъ задерживать (арестовать) мѣщанъ и вольныхъ людей, подъ вѣдѣніемъ Магистрата состоящихъ, и предпринимать что либо къ обидѣ того Магистрата.

5) Одобряемъ, что г. Гапсаль, подобно другимъ городамъ, беретъ пошлыны съ домовъ, товаровъ, и съ имуществъ намѣреющихся выѣхать (удалиться), и требуемъ, чтобъ Магистратъ наблюдалъ за тѣмъ, и для выгоды города ни въ чемъ не уступалъ; но онъ также долженъ стараться объ умноженіи числа гражданъ, привлекая чужихъ и не позволяя удаляться уже водворившимся. Мы еще разъ повелеваемъ Магистрату позаботиться о заведеніи мануфактуръ; на счетъ же покупки земли обратиться къ г. Губернатору Эстляндскому, для

чего и прилагается при семъ письмо къ г. Рейхс-рату (Государственному Совѣтнику) и Губернатору Бенату Горну (Horn).

6) Почтою управлять городской Секретарь, или опредѣленный къ тому человекъ отъ нашего Магистрата, не отнимая предписаннаго порядка; какъ въ семъ отношеніи, такъ и на счетъ кормчихъ нашему главному Капитану и Инспектору Якобу Шнеку послано наше повелѣніе.

7) Что мы рѣшили въ статьяхъ, чтобъ народу оставаться при своемъ званіи и ремеслѣ, купцу купцомъ, ремесленнику ремесленникомъ, и никому чужимъ дѣломъ не заниматься; то самое вторично подтвердивъ, желаемъ, чтобы никто, въ какомъ бы онъ ни былъ ремеслѣ, не отказывался отъ оного; впрочемъ дозволяемъ нашему Магистрату, въ случаѣ, если бѣ какой ремесленникъ не могъ пропитаться своимъ ремесломъ, давать позволеніе оставить оное, и тѣмъ не лишать способъ другимъ честнымъ образомъ снискивать себѣ хлѣбъ, въ чемъ кто можетъ болѣе успѣть; также каждому дозволяется, постаринѣ, ежегодно употреблять въ домашнемъ быту 8 бочекъ. Мы будемъ стараться, чтобъ городъ нашъ Гапсаль былъ свобод-

нымъ отъ таможи. Намъ дозволено ввозить хлѣбъ изъ нашего Графства Пернау, равно какъ изъ владѣній Гапсальскаго, въ городъ, почитая это необходимою для благосостоянія нашего города; и для того постановили, чтобъ хлѣбъ по большой части доставляемъ былъ въ нашъ городъ. Нашъ Магистратъ можетъ изыскать средства къ убѣжденію соседнихъ дворянъ возить хлѣбъ свой въ Гапсаль, и это тѣмъ удобнѣе будетъ, когда всякъ получить хорошую плату за свой хлѣбъ и другимъ товарамъ будетъ сходная цѣна, какъ въ Ревель.

8) Мы также согласны, чтобъ старая королевская дорога оставалась неиспорченною, а Магистратъ можетъ о томъ спеситься съ нашимъ главнымъ Капитаномъ, и о средствахъ, какъ содержать ее открытою, безъ убытковъ съ нашей стороны, и съ выгодами для путешествующихъ; а чтобъ скотъ, по сей дорогѣ прогоняемый, не вредилъ ни намъ (пашнямъ) при дорогѣ, то главный Капитанъ проведетъ другою стороною дорогу.

9) Одобряемъ городовое счетоводство, въ городскомъ Секретаріатѣ, и Магистратъ можетъ оставить оное на прежнемъ основаніи.

10) Мы нашему Инспектору Шнеку, относительно постройки ратуши въ Гапсаль, дали уже приказъ, възъ 3-хъ по сему предложенныхъ средствъ, уплатить 600 талеровъ, которыхъ потребуеъ главный Капитанъ Франсей, и, по полученіи начнется и Магистратомъ постройка ратуши. Андрей Коль, съ своими соучастниками, не воспользовался полученной ими привилегіей, и намъ 200 талеровъ, ежегоднаго по сему предмету вознагражденія, доселѣ не уплатилъ. Мы нежелали бы думать, чтобъ онъ такъ опрометчиво судилъ о привилегіи, которой самъ онъ такъ сильно домогался и не воспользовался ею: но какъ въ числѣ причинъ неудачи, могла быть и война между Англіею и Голландіею; то мы, до окончанія сей войны, или до тѣхъ поръ, пока купеческія дѣла получать опять свободный ходъ, оставимъ требованіе; а какъ скоро желаемый миръ, или иной трактатъ нашего всемилостивѣйшаго Короля, возвратитъ свободу торговлѣ, то они, по прошествіи года, должны исполнить данное мнѣ обѣщаніе, или лишиться привилегіи, и притомъ отвѣчать и за то, что причинило вредъ намъ и нашему городу. Но дабы нашъ городъ Гапсаль вознаградить за нѣкоторые

убытки, то вы можете начать брать акцизы и пошлины съ мостовъ, однако жъ такъ, чтобы пошлину съ водки, пива и другихъ подобныхъ предметовъ, собирать, по примѣру другихъ городовъ, съ каждаго лица безъ исключенія, и притомъ безъ отягощенія гражданъ; а городъ, на счетъ пошлинъ, долженъ содержать мосты въ порядкѣ.

11) Мы не желаемъ требовать, чтобъ Дворянинъ, въ своемъ домѣ, въ Гапсаль, занимался ремесломъ; но человекъ, подобно другимъ мѣщанамъ, доставляющій себѣ пропитаніе ремесломъ, купивъ домъ дворянина, хотя бы и самъ жилъ въ немъ, не въ правѣ пользоваться большими предъ другими мѣщанами льготами, но подлечь всѣмъ повинностямъ мѣщанства. Желательно было бы намъ также, воспретить дворянамъ вывозить свой хлѣбъ на корабляхъ, своими людьми, а заставить сперва привозить въ городъ, и потомъ вывозить городскими извозчиками, дабы такимъ образомъ городскому рабочему народу доставить болѣе средствъ къ пропитанію; но какъ нельзя того сдѣлать безъ добровольнаго согласія Дворянства, то надобно привлечь дворянъ къ тому выгодами и удобностію

городскаго устройства. Ихъ воли не должно стѣс-  
нять.

12) Съ нашей стороны, мы охотно бы уступи-  
ли нашему Бургомистру *Колло* то мѣсто, гдѣ онъ,  
съ согласія Магистрата, хотѣлъ выстроить домъ,  
для украшенія города; но какъ то мѣсто переда-  
но нашему главному Капитану Генриху Франсею,  
то мы намѣрены дать нашему Бургомистру дру-  
гое къ тому удобное.

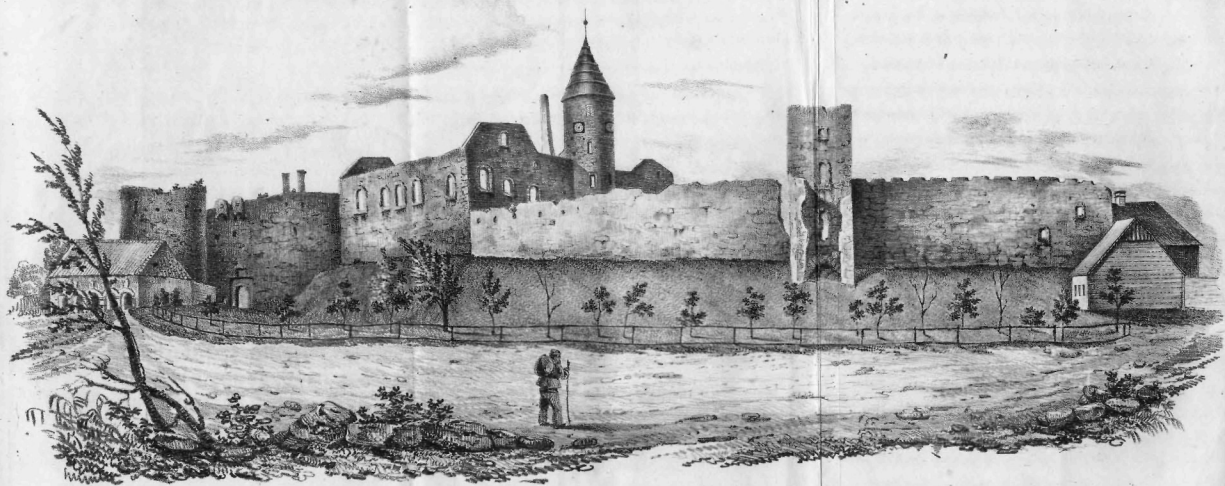
13) Такъ какъ Бургомистръ извѣстилъ насъ,  
что Купецъ Иванъ *Ерри*, къ удовольствію Рата  
(Совѣта), помирися съ своими противниками: то  
по сему предмету не нужно особое рѣшеніе; а  
если кто впредь станетъ преступно противиться  
справедливому Суду Магистрата, то предоставляется  
Магистрату право поступать съ непослушными  
по своему разсужденію, или усмирить его по-  
средствомъ главнаго Капитана. Въ допущеніи же  
подобнаго сопротивленія и непослушанія вы сами  
будете виновны.

14) Мы желали бы думать, что не легко найти  
такого, кто бы не давалъ изъ своего имущества  
на церкви, школы и похороны; но если это слу-  
чится, то вамъ Магистратъ обязанъ въ семъ какъ

и въ другихъ случаяхъ, стараться объ отвращеніи  
того, по обыкновенному примѣру другихъ горо-  
довъ, чтобы церкви и школы ничего не теряли.

И такъ, хотя мы, по поводу просьбы нашего  
Магистрата и по своему разсужденію, сколько  
намъ казалось лучшимъ, рѣшили и дали о томъ  
знать къ надлежащему свидѣнію письменно; но  
впрочемъ предоставляемъ себѣ право, иное по  
сему предмету убавить, измѣнить и прибавить,  
для того именно, дабы оно и на будущее время  
могло послужить къ улучшенію и благосостоя-  
нію нашего города. Даю, какъ выше сказано.  
Подписалъ

*«Магистръ Карлъ Де-ла-Гарди.»*



ВИДЪ РАЗРУШЕННАГО ЗАМКА ГАЙСАЛА..